

# Die älteste Archivordnung des Klosters Appenzell als Quelle zur ostschweizerischen Wirtschaftsgeschichte

Autor(en): **Fischer, Rainald**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Innerrhoder Geschichtsfreund**

Band (Jahr): **30 (1986-1987)**

PDF erstellt am: **18.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-405249>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Die älteste Archivordnung des Klosters Appenzell als Quelle zur ost- schweizerischen Wirtschaftsgeschichte

## 1. Die älteste Archivordnung von 1681

Archive von Kapuzinerklöstern sind nicht ohne weiteres mit solchen monastischer Orden zu vergleichen. Die Lebensweise der Kapuziner, die wirtschaftlich auf der Sammeltätigkeit und freien Zuwendungen von Wohltätern beruhte, schloss den Besitz von liegenden Gütern und fixe Geldeinkünfte aus. Damit entfällt eine ganze Sparte von Archivalien, die als Dokumente wohlwerbener Rechte anderswo für den wirtschaftlichen und juristischen Gebrauch notwendig waren.

In den einzelnen Klosterfamilien gibt es normalerweise nicht das spezielle Amt eines Archivars, der mit der Bewahrung, der Öffnung und der Ausscheidung von Dokumenten beauftragt ist. Diese Aufgabe obliegt dem jeweiligen Klosterobern, dem Guardian. Der von den Satzungen vorgeschriebene häufige Wechsel der Obern – im Kloster Appenzell 34 mal nach 1 Jahr, 37 mal nach 2 Jahren, 85 mal nach 3 Jahren, 2 mal nach 4 Jahren und 1 mal nach 6 Jahren<sup>1)</sup> – war einer einheitlichen Archivpraxis nicht förderlich. Der eine Guardian vernichtete bei seiner Mutation möglichst viele Akten, der andere stopfte Wesentliches und Unwesentliches ins Archiv, ein dritter hatte Sinn fürs Wesentliche und für die bestehende Archivordnung. Dazu kommt, dass für das Archiv meist nur ein Möbelstück und ein kleiner Raum ausgespart war, der sich im Laufe der Zeit als ungenügend erwies. Im Estrich des Ka-

### Verwendete Abkürzungen

AWGB	Koller Ernst H. und Signer Jakob, Appenzellisches Wap- pen- und Geschlechterbuch, Bern und Aarau 1926
Coll. Helv. Franc.	Collectanea helvetico-franciscana, Lucerna
HS	Helvetia sacra Abt. V, Bern 1974
KIA	Klosterarchiv Appenzell
Kdm AI	Die Kunstdenkmäler des Kantons Appenzell Innerrho- den von P. Rainald Fischer, Basel 1984
PAL	Provinz-Archiv Luzern
SI	Schweizerisches Idiotikon, Frauenfeld 1881 ff.
Stark 900 Jahre	Stark Franz, 900 Jahre Kirche und Pfarrei St.Mauritius Appenzell, Appenzell 1971

<sup>1</sup> Zusammengestellt nach HS V/2, 155–173.

puzinerklosters Wil ist ein solches altes Archivmöbel aus der Zeit um 1800 erhalten geblieben. Es misst 92 x 102 x 46 cm und weist 2 grosse und 3 x 3 kleine beschriftete Schublade auf.

In den Klosterarchiven fehlen normalerweise die Personalakten der Kapuziner. Beim häufigen Wechsel des Tätigkeitsortes war die Unterbringung dieser Akten im zentralen Archiv der Provinz schon früh der Brauch.

1681 hat P. Johannes Bonaventura Letter von Zug, Guardian von Appenzell<sup>2)</sup>, ein Register des Klosterarchivs angelegt. Es ist ein schmales Heft von 10 Blättern im Format 32,4 x 10,4 cm (Wasserzeichen: Dogge und Bär einander gegenüberstehend in kreisrundem Rahmen mit Spirallornamenten<sup>3)</sup>, geschützt durch einen Klappumschlag von geleimten Papieren.

Titel auf dem Umschlag:

«Z

Fascic. 23

Registrum Archivii

Abbacellensis fratrum Capucinatorum anno 1681

inchoati

Ad Maiorem Dei Gloriam

et

Superiorum Obedientiam

[f.1] Fasciculus Primus. Lit. A.

n<sup>o</sup> 1. De Origine, acceptatione et possessione nostri loci Abbacellensis.

2. Litterae de fundo monasterii [*horto, fonte*]<sup>4)</sup>.

3. De fabrica monasterii eiusque conservatione.

Fasciculus 2. Lit. B.

n<sup>o</sup> 1. Ecclesiae nostrae dispositio.

2. Ecclesiae nostrae consecratio et dedicatio.

3. Ecclesiae et sacristiae supellex.

4. Ecclesiae lampas ante Venerabile.

Fasciculus 3. Lit. C.

Officinae domesticae cum utensilibus suis.

n<sup>o</sup> 1. Officinae domesticae.

2. Bibliothecae catalogus.

3. Supellex communitatis.

4. Supellex cellarum.

5. Utensilia culinae et refectorii.

6. Utensilia cellae vinariae, lavatorii et laboratorii, horti etc.

<sup>2</sup> HS V/2, 162.

<sup>3</sup> Wasserzeichen der Papiermühle Tübach. Hans B. Kälin-Sautter, Wappen in Schweizer-Wasserzeichen, in IPH-Jahrbuch 6 (1986) 71–114, bes. 77 und Abb. 63f. Frdl. Hinweis von Dr. Peter Tschudin, Schweizerisches Papiermuseum, Basel.

<sup>4</sup> Spätere Zufügungen werden kursiv wiedergegeben.

Fasciculus 4. Lit. D.

Bullae Indulgentiarum.

1. Pro dominicis animarum menstruis.
2. Pro festo Immaculatae Conceptionis B. V. Mariae.
3. Pro festo beati Felicis Capucini confessoris.
4. Pro oratione 40 horarum.
5. Copia Bullae Indulgentiarum perpetuarum pro festis principalibus Ordinis.
6. *pro catachesi.*
7. *pro agonia Dei feria quinta cujusque hebdomadae.*

[f.2] Fasciculus 5. Lit. E.

Decreta, Rescripta, Indulta Papalia et Episcopalia.

1. Licentia Pontificalis et Episcopalis pro dicendo officio divino de beato Nicolao Saxlensi.
2. Facultas papalis exercendi missiones una cum modo et privilegiis earundem.
3. Prohibitio pontificis ne recursus fiat extra religionem.
4. Apostolica damnatio alicuius libelli famosi contra nos Capucinos editi.
5. Bulla Urbani VIII. contra largitionem munerum.
6. *Instructio et pro dispensatione a S. Poenitentiaria obtinenda Romae vel apud Papam.*
7. *Decretum Papae ad concionatores pro luxu vestium abolendo.*
8. *Decretum papale contra abusum S. Eucharistiae et S. Communionis.*

Fasciculus 6. Lit. F.

Rescripta et Decreta Episcopalia.

1. Species et series casuum episcopo seu loci ordinario reservatorum.
2. Limitatio observanda in eorundem absolute casuum.  
2. *Decretum episcopi pro tempore pestis.*
3. Epistola episcopalis circa institutionem dominicae menstrue. *[deficit].*

Fasciculus 7. Lit. G.

Ordinationes Generales.

1. Generalis capituli Romae 1656.
2. 1663.
3. 1667.
4. 1672.
5. 1678.
6. Hirten brieff Generalis Roma submissa a M.R.P. Stephano de Caesena.

[f.3] Fasciculus 8. Lit. H.

Rescripta varia MM. RR. PP. Generalium.

NB revocari potest huc die hirtenbrieff M.R.P. Stephani a Caesena Generalis proximo fasc. 7. n<sup>o</sup> 6.

1. M.R.P. Simpliciani Mediolanensis Generalis Spoleti 19. mai anno 1680.
2. M.R.P. Stephani a Caesena Ministri Generalis Romae 25 aprilis 1675.



3. M.R.P. Bernardi a Portu Mauricio Min. Generalis anno 1678 Romae 17. septembris.
4. 11 puncta a Summo Pontifice Clemente 9. confirmatae.
5. Citatorium et praemonitio M.R.P. Bonaventurae Recanatensis ad capitulum generale anno 1671.
6. Citatorium M.R.P. Innocentii ad provinciale capitulum anno 1646 Badae habendum, notabile circa modum eligendi discretos.

Fasciculus 9. Lit. I.

Ordinationes Provinciales monita Provincialia.

- n. 1. Dubia resoluta circa votum paupertatis anno 1665.
  - n. 2. Ordinationes R.P. Philippi Enniensis visitoris generalis anno 1661.
  - n. 3. Decretum divisionis provinciae una cum acclusis particularibus.
  - n. 4. Monita capituli Lucernensis anno 1665.
  - n. 5. Decretum M.R.P. Stephani a Caesena commissarii generalis apostolici in divisione.
  - n. 6. Monita capituli Surlacensis anno 1666.
  - n. 7. Monita capituli Wilensis anno 1668.
  - n. 8. Monita congregationis Solodorensis anno 1669.
  - n. 9. Resolutiones quorundam dubiorum circa novitios factae Lucerna anno 1669.
  - n. 10. Decretum circa celebrationem festorum Ordinis 1674.
  - n. 11. Decretum concernens acidularios et thermarios.
  - n. 12. Monita capituli Badensis 1679.
  - n. 13. Monita et decreta congregationis Lucernensis 1680.
  - n. 14. Monita capituli Surlacensis 1680.
  - n. 15. Ordinationes variorum capitulorum anno 1662, 1663, 1665, 1666.
  - [f.3<sup>V</sup>] n. 16. Ordinationes provinciales M.R.P. Stephani a Caesena Generalis in capitulo Lucernae habito anno 1673.
  - n. 17. Ordinationes provinciales M.R.P. Stephani de Caesena generalis commissarii apostolici factae in capitulo Wilae anno 1668 et monita provincialia capituli Wilensis anno 1668.
  - n. 18. Congregationis Lucernensis anno 1681 12. julii.
  - n. 19. Privilegia missionaria provinciae.
- [f.4] Fasciculus 10. Lit. K.
- Rescripta varia RR. Patrum Provincialium et aliorum RR. Patrum Provinciae.
1. R.P. Perfecti provincialis litera.
  2. R.P. Apollinaris de Suitio provincialis.
  3. R.P. Ruffini ex Erendingen provincialis.

[f.4<sup>V</sup>] Fasciculus 11. Lit. L.

Districtus Monasterii Abbacellensis.

- n. 1. Loca districtus nostri secundum alphabetum et districtus nostri geometrica tabula.
- n. 2. Functiones nostrae spirituales Abbacellae et in aliis locis exteris districtus.
- n. 3. Media sustentationis unde habeantur necessariae [*ubi mendicatur butyrum.*]
- n. 4. Utensilia pro fratribus et monasterio [*non victualia*] necessaria ubi aquiri possint.
- n. 5. Opifices [*operarii*] usui nostro utiles ubi inquirendi.

- n. 6. Benefactores nostri in singulis locis necessarii nobis ordinarii et extraordinarii.
- [f.5] Fasciculus 12. Lit. M.  
Chronologia localis Appencellae concernens Fratres Capucinos.
- n. 1. Miracula ecclesiae nostrae.  
n. 2. Miri effectus responsorii S. Anthonii de Padua.  
n. 3. Fructus spiritualium operum benedictionis fratrum vel concionum etc.  
n. 4. Mirabiles Dei provisiones pro Capucinis vel benefactoribus.  
5. Diaboli machinationes.
- Fasciculus 13. Lit. N.  
1. Superiorum huius loci catalogus nec non fratrum a capitulo in capitulum hic praesentium.  
2. Nomina ac catalogus fratrum hoc in loco sepultorum et ubi.  
3. Numerus concionum de capitulo ad capitulum.  
4. Catalogus et nomina patria ab haeresi absolutorum.
- [f.6] Fasciculus 14. Lit. O.  
De Monasterii elemosynis ac Legatis.
1. Quae elemosynae ordinariae et extraordinariae?  
2. Quae legata nobis facta an soluta et qualiter?  
3. Quae pecuniae depositae qua intentione et a quo benefactore apud quos?  
4. De pecuniis aliunde receptis vel alio missis.  
5. De debitis monasterii nostri factis vel solutis [*vide R. quitantias.*]
- Fasciculus 15. Lit. P.  
Informatio Superiorum de observandis cavendisque hoc loco.  
Quae superiores concionatores confessores et fratres pro se quisque in particulari aut omnes in communi observare aut cavere debeant.
- Fasciculus 16. Lit. Q.  
Miscellanea vel Quodlibetica quae certum locum non habent.
- [f.7] Fasciculus 17. Lit. R.  
Quitantiae debitorum Solutorum.
- Fasciculus 18. Lit. S.  
Concernentia Respective Sancti Galli Monasterium et Subditos in specificis notabiliora.
- Fasciculus 19. Lit. T.  
Concernentia Religiosas Sorores nostras Tertiarias.
- Fasciculus 20. Lit. V.  
Extravagantia quae directe nos non contingunt Sed indirecte quae scitu et observatu his in locis necessaria.
1. Statuta Abbacellensia pro subditis.  
2. De reformatione calendarii novi anno 1582.  
3. Aliqua nota de litigiis et tricis R.D. Parochi in Thal.
- [f.8] Fasciculus 21. Lit. W.  
Calendarium Annum per singulos 12 Menses agenda designans.
- Fasciculus 22. Lit. X.  
De Aatholicis notanda.
- n. 1. Specialis nota de defectione a fide et de tumultibus ab anno 1517 usque 1587.  
n. 2. De moliminibus haereticorum circa adventum nostrum Abbacellam.

n. 3. Speciales articuli nobis respectu haereticorum observandi.  
 Fasciculus 23. Lit. Z.  
 Registrum ipsum hoc archivii.  
 Omnia ad maiorem Dei Gloriam.  
 Subiungitur Index Alphabeticus Seu Clavis praefati Registri.  
 [f.9] alphabetisches Register<sup>5)</sup>.

Da manche Leser die lateinische Sprache nicht verstehen, fügen wir eine sinngemässe deutsche Übersetzung an.

«Archivregister, Kapuzinerkloster Appenzell, begonnen 1681 zur grössern Ehre Gottes und im Gehorsam gegenüber den Obern.

1. A. 1. Ursprung, Annahme und Inbetriebnahme des Klosters Appenzell.
2. Grundstück, Garten, Brunnen.
3. Bau und Unterhalt der Gebäude.
2. B. 1. Kirche: Plan.
2. Kirchweihe und Altarweihen.
3. Ausstattung von Kirche und Sakristei.
4. Ewig-Licht-Lampe.
3. C. Kloster: Räumlichkeiten und Inventar.
1. Die Klosterräumlichkeiten.
2. Katalog der Bibliothek.
3. Inventar der Kommunität<sup>6)</sup>.
4. Zellenausstattung.
5. Ausstattung von Küche und Refektorium.
6. Inventar von Weinkeller, Werkstatt, Waschhaus, Garten usw.
4. D. Ablassbullen
1. für die monatlichen Seelensonntage<sup>7)</sup>.
2. für das Fest Mariae Unbefleckte Empfängnis.
3. für das Fest des seligen Felix von Cantalice OFMCap.
4. für das vierzigstündige Gebet<sup>8)</sup>.
5. Kopie der Bulle der vollkommenen Ablässe an Ordensfesten.
6. für Christenlehre.
7. für die Ölbergandacht, jeweils am Donnerstag.
5. E. Päpstliche Schreiben.
1. Päpstliche und bischöfliche Erlaubnis für die liturgischen Texte am Fest des seligen Bruder Klaus.
2. Päpstliche Erlaubnis für (Volks-) Missionen; ihre Art und Weise und ihre Privilegien.

<sup>5</sup> KIA Mapped 100.1. Auf den Abdruck des alphabetischen Registers wird verzichtet.

<sup>6</sup> Das Wort Kommunität bedeutet 1. die Klostersgemeinschaft, 2. der Raum, wo die Utensilien für den allgemeinen Gebrauch aufbewahrt werden.

<sup>7</sup> Als Seelensonntage gelten die monatlichen Beichttage, für welche Ablässe zugunsten der Armen Seelen gewährt wurden. Vgl. SI XII 1028.

<sup>8</sup> Die Andachtsform des 40stündigen Gebetes zu Ehren der Eucharistie war vor allem durch den Kapuziner Joseph von Ferno verbreitet worden.

3. Päpstliches Dekret gegen Rekurse ausserhalb des Ordens.
  4. Päpstliche Verurteilung eines berüchtigten Büchleins gegen uns Kapuziner.
  5. Bulle Urbans VIII. gegen freigebiges Spenden von Geschenken.
  6. Instruktion für Dispensen von der Hl. Pönitentiarie und vom Papst.
  7. Schreiben an die Prediger gegen den Kleiderluxus.
  8. Päpstliches Dekret gegen Missbrauch der hl. Eucharistie und der hl. Kommunion.
6. F. Bischöfliche Schreiben.
    1. Bischöfliche Reservatfälle.
    2. Beschränkungen, die bei der Lossprechung von diesen Fällen zu beachten sind.
    3. Bischöfliche Verordnung für die Zeit der Pest.
    4. Bischöfliches Schreiben über die Einrichtung des Seelensonntags (fehlt).
  7. G. Verordnungen der Generalkapitel.
    - 1.–5. 1656–1678.
    6. Hirtenbrief des Generals P. Stephan von Cesena.
  8. H. Schreiben des P. Generals.
 

Dazu ist auch der 7. G. 6. verzeichnete Brief P. Stephans von Cesena zu rechnen.

    1. P. Simplician von Mailand, Spoleto 25.4.1680.
    2. P. Stephan von Cesena, Rom 25.4.1675.
    3. P. Bernard von Porto Maurizio, 17.9.1678.
    4. Elf von Klemens IX. bestätigte Punkte.
    5. Ausschreiben des Generalkapitels 1671 durch P. Bonaventura von Recanati.
    6. Ausschreiben des Provinzkapitels zu Baden 1646 durch P. Innozenz (von Caltagirone), wichtig für die Weise der Diskretenwahl.
  9. I. Verordnungen der Provinz, Ermahnungen der Provinzobern.
    1. Lösung von Zweifeln hinsichtlich des Armutsgelübdes.
    2. Verordnungen des Generalvisitators P. Philipp von Neumarkt 1665.
    3. Beschluss der Provinztrennung mit Beilagen.
    4. Ermahnungen des Kapitels zu Luzern 1665.
    5. Dekret des Generalkommissars P. Stephan von Cesena bezüglich der Provinztrennung.
    6. Ermahnungen des Kapitels zu Sursee 1666.
    7. Ermahnungen des Kapitels zu Wil 1668.
    8. Ermahnungen des Provinzrates Solothurn 1669.
    9. Lösung von Zweifeln bezüglich der Novizen, Luzern 1669.
    10. Anordnung zur Feier der Ordensfeste.
    11. Beschluss bezüglich des Besuches von Sauerbrunnen und Heilbädern.
    12. Ermahnungen des Kapitels zu Baden 1679.
    13. Ermahnungen und Beschlüsse des Provinzrates Luzern 1680.
    14. Ermahnungen des Kapitels zu Sursee 1680.
    15. Verordnungen verschiedener Provinzkapitel 1662–1666.
    16. Verordnungen für die Provinz, erlassen von P. Stephan von Cesena, Generalkommissär, auf dem Kapitel zu Luzern 1673.

- 17. Kapitel Wil 1668: Verordnungen des Generalkommissärs P. Stephan von Cesena und Ermahnungen des Kapitels.
- 18. Sitzung des Provinzrates Luzern 12.7.1681.
- 19. Missionsprivilegien der Provinz.
- 10. K. Verschiedene Schreiben der Provinziale und anderer Patres aus der Provinz.
  - 1. Brief des Provinzials P. Perfectus.
  - 2. Brief des Provinzials P. Apollinaris von Schwyz.
  - 3. Brief des Provinzials P. Rufin von Ehrendingen.
- 11. L. Der Klosterkreis von Appenzell.
  - 1. Orte im Klosterkreis, alphabetisches und geographisches Verzeichnis.
  - 2. Seelsorgetätigkeit in und ausserhalb Appenzell.
  - 3. Notwendige Lebensmittel: wo man sie bekommt, wo Anken gebettelt werden soll.
  - 4. Gebrauchsgegenstände, ausser Lebensmittel, für Brüder und Kloster, wo man sie erwerben kann.
  - 5. Für unsern Unterhalt wichtige Werkleute, wo man sie finden kann.
  - 6. Unsere gewöhnlichen und aussergewöhnlichen Wohltäter, nach Orten geordnet.
- 12. M. Ortsgeschichte mit Bezug auf die Kapuziner.
  - 1. Wunder in unserer Kirche.
  - 2. Wunderbare Erhörungen durch das Responsorium zu Ehren des hl. Antonius von Padua.
  - 3. Geistliche Erfolge durch Segnungen oder Predigten.
  - 4. Fälle der wunderbaren göttlichen Vorsehung bei Kapuzinern und Wohltätern.
  - 5. Teuflische Machenschaften.
- 13. N.
  - 1. Obernliste und Familienlisten von Kapitel zu Kapitel.
  - 2. Totenverzeichnis.
  - 3. Anzahl der Predigten von Kapitel zu Kapitel.
  - 4. Katalog der Konvertiten.
- 14. O. Almosen und Legate.
  - 1. Ordentliche und ausserordentliche Almosen.
  - 2. Legate: Welche wurden uns vermacht? Sind sie eingelöst? Wie?
  - 3. Welche Geldbeträge sind deponiert, zu welchem Zweck, von was für einem Wohltäter, bei wem?
  - 4. Anderswoher erhaltene und anderswohin geschickte Geldbeträge.
  - 5. Schulden unseres Klosters, gemachte und bezahlte (siehe unter R: Quittungen).
- 15. P. Information der Obern über das, was hier zu beachten und zu vermeiden ist, was die Obern, Prediger, Beichtväter und übrigen Brüder einzeln oder gemeinsam beachten oder vermeiden sollen.
- 16. Q. Vermischtes, was sonst nirgends eingereiht werden kann.
- 17. R. Quittungen für bezahlte Rechnungen.
- 18. S. Wichtige Aufzeichnungen über das Kloster St.Gallen und seine Untertanen.
- 19. T. Aufzeichnungen über unsere geistlichen Schwestern des regulierten Dritten Ordens.

- 20. V. Ausserordentliches, was uns indirekt angeht und hier zu wissen und zu beachten wichtig ist.
  - 1. Appenzeller Landbuch.
  - 2. Kalenderreform 1582.
  - 3. Aufzeichnungen über die Streitigkeiten und Ränke des Pfarrers von Thal<sup>9)</sup>.
- 21. W. Kalender mit nach Monaten geordneter Agenda.
- 22. X. Die Nichtkatholiken.
  - 1. Besondere Aufzeichnungen über den Abfall vom Glauben und die religiösen Wirren 1517–1587.
  - 2. Der Widerstand der Häretiker gegen unsere Ankunft in Appenzell.
  - 3. Spezielle Artikel über unsere Verhaltensweise gegenüber den Häretikern.
- 23. Z. Archivregister.  
 Alles zur grösseren Ehre Gottes.  
 Es folgt das alphabetische Verzeichnis oder der Schlüssel zum Register.»

P. Johann Bonaventura Letter hat im folgenden Jahr 1682 am 13. November eine Kopie dieses Registers angefertigt und nach Luzern gesandt. Das Heftchen von 32 Seiten – die Paginierung stammt aus dem 19. Jahrhundert von der Hand des Archivars P. Alexander Schmid 1865 bis 1874<sup>10)</sup>, ebenso die alte Signatur 6. L. 10. – im Format 17,5 x 11,5 cm, ohne Wasserzeichen, weist die gleichen Schriftzüge mit dem Unterschied zwischen Titeln und gewöhnlichem Schreibtext auf wie das Register in Appenzell und führt den Titel «Extractum Archivii Abbatiscellensis Fratrum Minorum Capucinatorum Ordine Registri»<sup>11)</sup>. Die Archiveinteilung ist identisch; statt einer wörtlichen Wiederholung verknüpft er teilweise die Inhaltsangaben, so bei 8. H., 10. K., 20. V. und 22. X., teilweise weitet er sie zu kleinen Exkursen aus. Wir notieren einige, die uns besonders bemerkenswert erscheinen. Am Ende schreibt P. Johann Bonaventura (S. 32): «Huius archivii nullum omnino extitit, sed ex quotidiana observatione conditum est, facile ex diligentiori annotatione successive magis proficiendum». Zwar ist die Behauptung, es habe bisher keine Spur von einem Archiv gegeben, insofern übertrieben, als es doch wenige Dokumente enthält, die vor die Zeit von 1681/82 zurückgehen. Doch ist die Aussage insofern richtig, als es vor dem Guardianat von P. Johann Bonaventura noch keine systematische Ordnung der Akten nach Kriterien der Sachzusammen-

<sup>9)</sup> Johannes Neff, Pfarrer in Thal 1665–1690. AWGB 231.

<sup>10)</sup> P. Alexander Schmid hat verschiedene Klosterarchive im 19. Jh. neu geordnet.

<sup>11)</sup> PAL: Schachtel 1273.4, erwähnt in HS V/2 154.



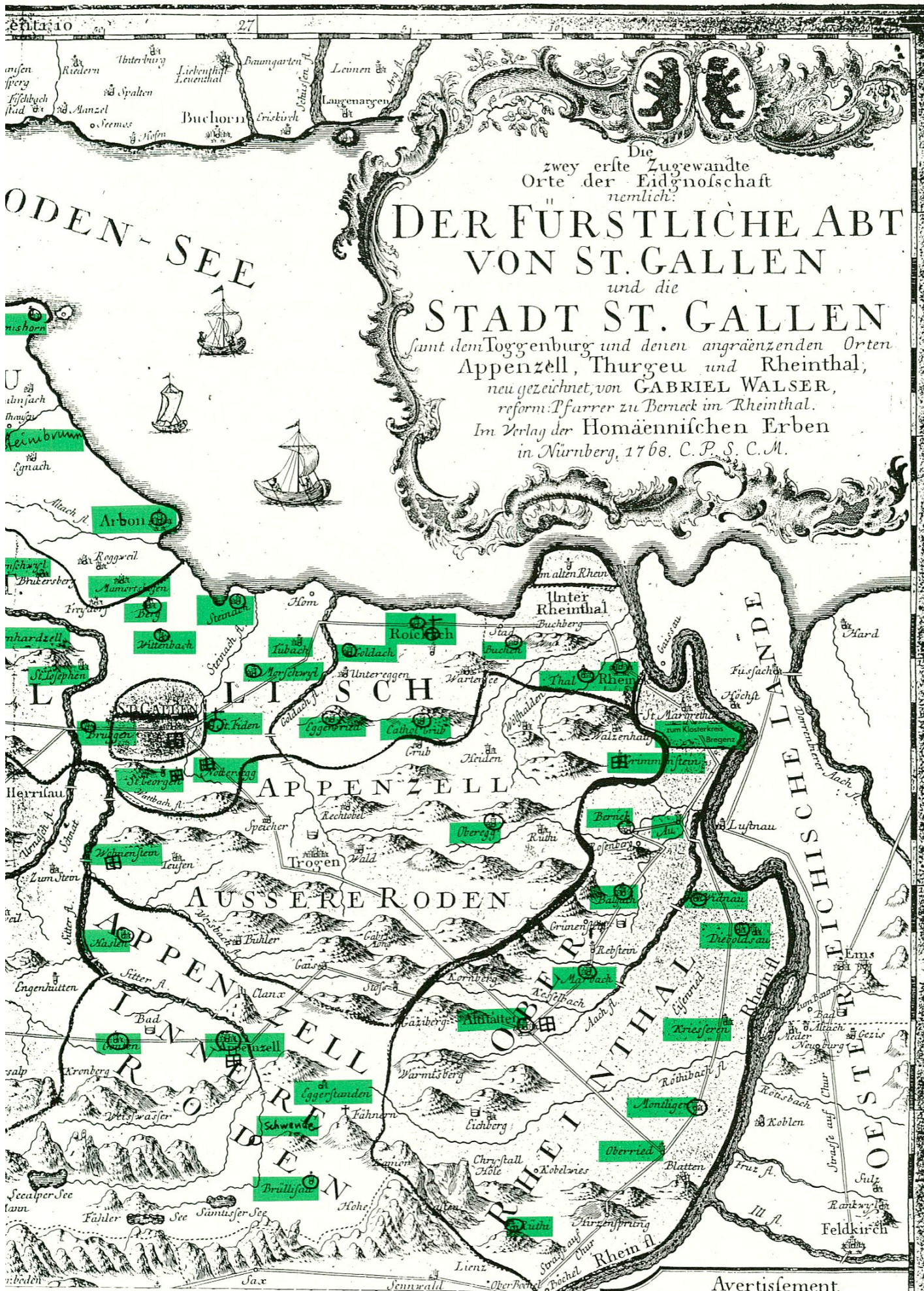
hänge und der Herkunft gegeben hat. Er darf deshalb mit Fug und Recht der Schöpfer des Klosterarchivs Appenzell genannt werden. Für die Gründungsgeschichte des Klosters fehlten zeitgenössische Aufzeichnungen, P. Johann Bonaventura benützt dafür den 2. Band des «Seraphischer Paradeysgarten» von P. Massaeus von Nonsberg aus der Tiroler Provinz (Druck: Salzburg 1666, in der Klosterbibliothek seit 1676). Für Baugeschichte und Zustand sind wichtig die Kapitel: Beschreibung der 1. Kapuzinerkirche (2. B.) und die Raumaufteilung (3. C.), für die Geschichte der Tätigkeit vor allem der Abschnitt 11. L. 2., aus dem hervorgeht, dass die Kapuziner auch in Pfarreien sammelten, wo sie keine seelsorgliche Aushilfe leisteten, für die Wirtschaftsgeschichte das Kapitel 11. L. 2., auf das wir weiter unten zurückkommen. Verhaltensmassregeln gegenüber den Appenzellern (15. P. 2.), dem Kloster St. Gallen (18. S.) und den Schwesternhäusern (19. T.) werden kurz zusammengefasst. Die Guardiansliste der Helvetia Sacra kann um zwei Namen ergänzt werden, die in die fehlenden Jahre 1630–1632 und 1641–43 einzusetzen sind: P. Paul Würzlin von Ensisheim und P. Michael Golder von Luzern<sup>12</sup>). Wichtig ist auch das Urteil des aktiven Guardians über den Bedarf an Personal: Sieben bis acht Prediger, acht bis neun Beichtväter, drei Kleriker und drei Laienbrüder. Bei einem Bestand von 18 Zellen liegt der Schluss nahe, dass sich ein Neubau und eine Vergrösserung des Klosters aufdrängt, wie er tatsächlich 1688 zustande kam, auch wenn man berücksichtigt, dass die Prediger immer zugleich auch Beichtväter waren (3. C. und 15. P.). 1680 zählte die Klosterfamilie 6 B Prediger, 3 zusätzliche Beichtväter, 1 Pater simplex, 2 Kleriker und 3 Laienbrüder<sup>13</sup>). Aus dem Register des Klosters Appenzell und aus der nach Luzern übersandten Schrift ergibt sich, dass das Archiv in erster Linie der Information des Guardians diene, wie er sich in der Leitung seiner neuen Klosterfamilie und nach aussen in Beziehung zu Land und Volk von Appenzell Innerrhoden, zu den Pfarreien und Wohltätern des Klosterkreises, zur Abtei St. Gallen und zu den Frauenklöstern zu verhalten habe.

Hat P. Johannes Bonaventura selber das Archivschema aufgestellt? Im Provinzarchiv ist eine Reihe von Archivinventaren aus der gleichen Zeit und nach demselben Schema erhalten, meist in Sammel-

<sup>12</sup> Für 1630–32 kommt P. Michael Golder in Frage, für 1642 P. Paul Würzlin. (Vergleich der Daten im Protocollum majus 4 N und 13 K). P. Michael Golder war schon 1615–16 Guardian in Appenzell gewesen, doch die übrigen Namen der Liste reichen nicht vor 1627 zurück.

<sup>13</sup> KIA Mappe 101.9.





ODEN-SEE

Die zwey erste Zugewandte Orte der Eidgenossenschaft nemlich:  
**DER FÜRSTLICHE ABT VON ST. GALLEN**  
 und die **STADT ST. GALLEN**

samt dem Toggenburg und denen angränzenden Orten Appenzell, Thurgau und Rheinthal, neu gezeichnet, von GABRIEL WALSER, reform. Pfarrer zu Berneck im Rheinthal. Im Verlag der Homäennischen Erben in Nürnberg, 1768. C. P. S. C. M.

Ausschnitt aus der Walserkarte 1768:  
 Aushilfskreis des Klosters Appenzell im 17./18. Jhd.

- Pfarrei
- Kloster

Avertissement.



bänden<sup>14</sup>). Ausserdem existiert ein Exemplar einer Instruktion «Brevis Declaratio quorundam Titulorum Archivii Localis», was unter den einzelnen Buchstaben aufzunotieren und einzureihen sei<sup>15</sup>). Diese Instruktion dürfte wohl von dem Manne stammen, der das Archivschemata aufgestellt hat und ein besonderes Interesse an einer gleichförmigen Ausführung in den einzelnen Klöstern besass. Die Schrift, das zeigt vor allem die verschiedene Gestaltung der Majuskeln, stammt nicht von P. Johannes Bonaventura.

Es ist anzunehmen, dass die einheitliche Ordnung der Lokalarhive vom Zentrum der Provinz in Luzern gesteuert wurde, sei es, dass der Provinzrat einen Erlass in diesem Sinne verfügte – unter den Ordinationes provinciales ist kein solcher erhalten – sei es, dass die damals beginnende Institution des Provinzarchivars sich auch um die Archive der einzelnen Klöster kümmerte<sup>16</sup>).

## **2. Der Lebensunterhalt des Klosters Appenzell nach den Aufzeichnungen von 1681/1682 und 1667**

Aus den Aufzeichnungen des ältesten Archivs des Kapuzinerklosters Appenzell greifen wir zur Publikation die wirtschaftsgeschichtlichen Notizen Faszikel 11. L. 3. heraus, weil sie nicht nur eine wichtige Quelle für das Kapuzinerleben sind, sondern auch für die lokale und regionale Geschichte. Zu einem Heft von drei Doppelblättern im Format 20,5 x 16,5 cm treten noch ein paar ergänzende Blätter hinzu<sup>17</sup>). Zum Vergleich dienen die in anderer Ordnung notierten Bemerkungen des

<sup>14</sup> PAL Bände 79–81.

Bd. 79 enthält die Klöster Schwyz, Zug, Schüpfheim, Arth, Mels, Näfels, Solothurn, Olten, Frauenfeld, Delsberg und Pruntrut.

Bd. 80: Altdorf, Wil, Bulle und Dornach.

Bd. 81: Freiburg i. Ue.

<sup>15</sup> PAL Sch. 200. Das Schriftstück stammt aus einem Klosterarchiv mit der Signatur des 19. Jhs. 04., vermutlich aus Näfels.

<sup>16</sup> Nach P. Beda Mayer, Unsere Provinzarchivare, Coll. Helv.-Franc. 5, S. 17–21 wurden 1673 P. Michael Angelus Schorno und P. Aurelian Greuter mit der Ordnung des Provinzarchivs betraut. P. Aurelian starb schon im selben Jahr als Sekretär des Generals in Paris, P. Michael Angelus blieb bis 1679 in Luzern.

<sup>17</sup> KIA: Mappe 101.6. Schrift des P. Johann Bonaventura. Wasserzeichen: Bär in kreisförmigem, lappenverziertem Rahmen. Papiermühle Kräzern bei St.Gallen. Wie Anm. 3, Abb. 61 f. 1681 mit Ergänzungen bis 1683 in der gleichen Schrift. 101.8 2 Doppelblätter: «Apud quos quaestura fimi et salis possit institui, item butyri et ligni 1682.»

Guardians P. Bruno Sandhas von Neustadt 1667<sup>18)</sup> und die entsprechenden Kurznotizen im nach Luzern gesandten Archivregister von 1682. Die beiden letztern werden jeweils mit 1667 und 1682 bezeichnet und zum Zweck eines leichtern Vergleichs nach den einzelnen Stichworten abgedruckt.

1681

Media sustentationis necessaria esulentorum et poculentorum.

**Anken** bettlet man umb St.Gallen-tag herumb, doch muess man aller orthen die pfarrherren darumb ersuchen, dz wan sie es für gelegentlich achten, den ankenbettel auf gewüsse tag verkünden, welche dan zum besten wissen, wans zeit ist. Wen dan der ankenbettel verkündt, schickt 2 brüeder an iedes orth.

1. In Gunten geht der mesmer undt hauptman Hansely mit, wol auch herr pfarrer.
2. In Hasle geht der mesmer mit einem knaben mit den Capucinern.
3. In Prüllisauw geht der mesmer undt noch ein knab mit.
4. Ordinary mit Brüllisaw hat man auch Schwendy genommen, dz einte vor-, dz ander nachmittag, wann man kann.
5. Ein besunder paar geht auf Schwarzenegg, Steinegg, Hirsperg bis gegen Lämmensteg, bey St.Maria Magdalena, St.Carli, St.Lorenz bis an das dorff.
6. Ein besunder paar auf Engenhüten zue St.Peter undt Paul bis wider an dz dorff: undt sindt besunder leuth, die mitgehn undt sich selbs anmelden.

Vor disem hett man auch auf Oberegg anken gebetlet, ietzundt aber bekomt man gnug anken in obbesagten orthen undt man betlet einmal nur allein des jahrs, bekomt auch gnug, undt wirdt das ganze jahr früscher anken ins kloster gebracht.

1667

*Anken betlet man im herbst umb St.Gallen-tag in Gunten, Haßlen, Brüllisow, Schwendi und ausser dem dorff Appenzell in den bergen, alß nemblich in dem Lähn, Gerenberg, Steineckh, Hirschberg, Schwarzenegg, Eggerstanden, Lämmersteig, Roppenzaw<sup>19)</sup>, Kaw. Item bettlet man auch zue Oberegg, allda aber im Mäyen, dan sie gebens lieber als in dem herbst, weyl sie bessere früeling- alß herbstgräßer haben, darumb das sie daß vied allzeit bey den häuseren waiden undt nit in die alppen treiben, gibt auch mehr auß alß im herbst. Man betlet aber sowohl hie alß dort von hauß zu hauß, iedoch mueß man 8 oder 14 tag zuevor de-*

<sup>18</sup> KIA: Mapped 108.7: «Verzeichnis AVP Brunonis Neustadensis guardiani Abbazellensis anno 1667 et 68 ipso anno divisionis provinciarum.»

<sup>19</sup> = Rapisau.

nen pfarrherren entpieten, daß sie es verkünden, man wölle khommen, so behalten sie den gemachten anckhen biß auff unnser ankunfft. Zue disem ende nimbt man einen weltlichen mit sich, der es helffe tragen undt die häuser zeige. In Haslen undt umb die Lanckh, Görenberg, Lemmersteig und Lähn zween brüeder, Joseph und Jacob, nit wit von St. Lorenz wohnende. In Gunten gehet herr doctor pfarrherr selbst, hauptman Hanßelin und der mäßmer. In Schwendi undt Brüllisaw der alt mesmer und sein Brueder. In Steineg hiesigen herrn doctoris pfarrherrn<sup>20)</sup> vater oder seiner brüederen einer. In disen orthen bekombt man anckhen gnueg.

1682

Anken mues man von haus zuo haus in den ausdörfern zuo Apenzell betlen im herbste umb S. Gallen-tag, man bekombt für dz kloster gnug, doch aber nit vil überflüssigs.

1681

**Baumöel**<sup>21)</sup> erbieten allzeit die herren Frantz undt Ferdinandt Peier<sup>22)</sup>, brüeder, zue Roschach kauffherren. Item die fraw küchlimütterli gibt jährlich auch etwz umb gwüsse messen, welche sie für ihr mann selgen gedechtnuß lesen lasset. Item die fr. Schwyzeri zuo Nötkersegg. Praefata domina Magdalena Poppert<sup>23)</sup> nobis se legaturam ait aliquid olei, ut nobis detur pro elemosyna post mortem suam et desuper locuturam se r. d, parrocho.

1682

*Baumöel etwan guote leüth zuo Roschach undt Apenzell.*

1681

**Bonen**, erbs bekombt man aller orthen zu Steinach, Morschwil, Goldach, Roschach, Bernetzell etc., Oberriedt, Mundlingen.

**Brott** gebacken kombt vil zur porten. Sonsten alle 14 tag schickt uns meister bekh N. Schürpf, herr innembers soohn bey Sant Geörgen, wisbrodt, item der wirth von Riedholtz<sup>24)</sup>. Es ist auch zuo Brugg<sup>25)</sup> ein fraw, die etwas gebachen brodt schickt. Herr Hans Martin Geiger<sup>26)</sup> wochentlich 1 brot. Aus dem gottshauss St. Gallen alle sambstag 2 oder bisweilen 4 brodt.

<sup>20)</sup> Wolfgang Äbisegger (1658–1678). Stark 900 Jahre S. 96 f.

<sup>21)</sup> = Olivenöl.

<sup>22)</sup> von Bayer, bekannte Handelsherrenfamilie aus Rorschach.

<sup>23)</sup> Das Küchlimütterli Magda Poppert war die Witwe des Landammanns Johann Sutter II. Kdm AI S. 104 Nr. 26.

<sup>24)</sup> An der alten Landstrasse St. Gallen-Rorschach gelegen.

<sup>25)</sup> Bruggen.

<sup>26)</sup> Hans Martin Geiger 1605–1689. AWGB 89 f.

Brod bacht uns aus gesambleten oder allmusen-früchten meister Carli Grunder, undt wan der knecht dz brodt ins kloster bringt, gibt man ihme ein becherle wein undt ein stukh brodt.

1667

*Allhie aber legt man solche [früchten] in den pfarrhoff. Der meister Carle Grunder gibt alsdan ordnung, daß sie gemahlen werde, man sagt, wan man brot vonnöthen, so bachtet er umb Gottes willen, dz man ihne nit belohnen mueß . . .*

*St.Gallen. Ihro fürstlich gnaden geben alle wochen 2 brot . . .*

*Steinach. Item gibt Caspar Karer, AVP Benigni<sup>27)</sup> bruder durchs jahr etlich säckh mit brot.*

1682

*Brod bacht uns zun zeiten aus den aller orthen her (ohn unser fragen, begehren oder ansuchen, auch ohn unser wüssen) gebrachten früchten ein gar grosser liebhaber, h. Carli Grunder, nachbaur, ein bekh, mit grosser lieb undt sorgfaltikeit.*

1681

**Confect:** Mandel, weinbeer zuo Roschach bey herr Indianer, herr ammann Gruber<sup>28)</sup>, bey heren Abundy zuo St.Gallen.

**Coriander**

**Digen fleisch** wirdt etwan von bauersleüthen wie wol wenig geschickt.

**Erbsmuoß** aller orthen aus dem Turgaw<sup>29)</sup> undt von Oberriedt.

**Eyer** für kranke last man bringen von der jungfer Lisabeth Grunder<sup>30)</sup>. NB. Wan mann bei St.Carli mess liset, doch so man für die stifter appliciert, gibt der mesmer oder pfleger den Capuzinern eyer (doch nit zuo off). Sonst bringen etwan leüth ab Steinegg oder Schwarzenekh eyer.

1667

*Hab ich wochentlich – wan es hat sein khönnen – ein mess lesen lassen, erstlich bey St. Carle, dass man alsdan 40 bis in 60 ayer bringt, dan sonst anderswoher wenig, ia schier keine kommen.*

1681

**Fisch.** Zun zeiten kommen von Roschach, auch wan besondere leich<sup>31)</sup> sindt als gangfisch, renken, hecht, felchen. Hatt etwan der Junckher

<sup>27</sup> P. Benignus Karrer von Steinach (1615–1672).

<sup>28</sup> Ebenda: Indianer als Spitzname für den Kolonialwarenhändler.

<sup>29</sup> Thurgau im geographischen Sinn umfasste auch die fürststädtische Landschaft.

<sup>30</sup> Schwester des Bäckers Carli Grunder. KIA 101.5.

<sup>31</sup> leich = das Laichen der Fische.



von Arbon<sup>32)</sup> zue zeit der fasten ein fesslin voll ingemacht geschickt, huius moderni domini parens. Item RR. DD. sacerdotes: herr fiscal, pfarherr bey St. Fiden, parochus Goldacensis, R.D. sacellanus Altstentensis Joan. Jacobus Egger, praenobilis D. praefectus ex Rosenberg, communitas von Oberriedt, praesertim semel vel bis maioris generis piscium seu salmonum oder ilanken<sup>33)</sup>. Ordinarie est piscator ex Höchst, qui die veneris hebdomadatim affert pisces, a quo pater spiritualis d. Joannes Herschi<sup>34)</sup> pro nobis nomine totius ditionis Abbacellensis accipiuntur tempore quadragesimae.

**Fleisch.** Pater spiritualis D. Jo. Herschi zeügherr hatt alle wuchen 5 guldi vom gantzen landt, uns zuo seiner zeit mit fleisch oder fisch zuo versehen, undt dises aus des gantzen landts austrukenlichen willen undt befelch, also dz man alles gelegenlich kann haben, wz man vonnöthen, undt allerzeit anzeigen, dz man sonntag, montag, zinstag, donstag ein gute pitanzen<sup>35)</sup> rindfleisch haben kann; dz man nit überflüssiges annembe, soll der portner achthaben. Man hatt auch sovil kalb- oder schafffleisch, dz man dreimahl zuo nacht im sommer oder zuo fleischzeit bratis haben kann, undt wan man mehr etwan als ordinary braucht, dz etwan frömbde gest kommen, kann mans vertrauwlich dem geistl. vater anzeigen.

Ordinary zur fleischzeit am sambstag schickt die fr. Schwyzerin von Nöckersegg 8 pfundt schön rindtfleisch. Umb ostern undt pfinstern geben etwan die leüth geislin, schefflin, item kelber, als Jacob oder Joseph Proger aus Gunten, der müller, herr pfarrers bruoder zuo Appezell. Etwan herr pfarrer, herr landtammen Fesler<sup>36)</sup> ein stukh, sonst niemands. Item Cuonradt Tanner zue Engenhütten alle jahr ein kalb.

1667

*Für das ander ist der wohlehrwürdige herr dr. pfarrherr Wolfgang Abysegger, unnsßer geistlicher vater, diser schickht unß wochentlich ein bratis ex proprio [NB. Elemosyna carnis tostae evanuit<sup>37)</sup>].*

*Für daß dritte. Wahren bißhero unterschiedliche wuchner<sup>38)</sup>, nemblich herr landtseckhelmeister, deren 6 rhoden seckhelmeister, herr kirchenpfleger, pfruendenpfleger, siechenpfleger. Dise versahen daß clösterlin*

<sup>32</sup> Gemeint ist der bischöflich-konstanzische Obervogt.

<sup>33</sup> Unterschieden werden die Bodenseefische und die Rheinfische.

<sup>34</sup> Johann Hersche (1615–1696), Zeugherr seit 1656. AWGB 124. Über die Rolle des geistlichen Vaters siehe den Kommentar.

<sup>35</sup> Pitanz wird hier im Sinne von Hauptgericht aus Fleisch oder Fisch gebraucht.

<sup>36</sup> Landammann Johann Konrad Fässler (1620–1695). AWGB 68.

<sup>37</sup> [–] späterer Zusatz.

<sup>38</sup> Der Begriff des Wöchners wird im Kommentar erläutert.

einer umb den anderen, wan sein wochen ahn ihne kheme, ex singulari licentia pro hoc loco, waß man von essender speiß vonnöthen, weylen aber eines theils die rechnung gahr zue hoch khommen und, wan man nur wönig außgeben, auff die 600 fl sich erströkht, ja sogar auff siben-, acht-, neühundert gulden undt auch biß auff 1000 und darüber kommen, da doch uber 11 oder 12 brüeder nit allhie geweßen, anderwerths aber weyl man hin und wider außgeben, es seyen noch nie sovil brüeder allhie geweßen alß in dem letsten capitel anno 1666 (in welchem 15 allhero geordnet worden) und komme ein jeder brueder jährlich auff 200 fl, hab ich auß rath herrn dr. pfarrherren allhie, damit einerseits nit so groser unnöthiger costen darauffgehe, anderseits aber die böse, unwahrhaffte reden, welche durch unsere ubelgönner in die leüth gestöckht worden, von uns abgeleitet wurde, ein ander ordnung angefangen (welche auch von RP. provinciali vicario in abwesenheit RP. provincialis ratificiert und gelobt worden), indeme ich nemblich mit beßtem wohlgefallen der gantzen familiae in einer zusammenkunfft der gnädigen herren wegen etwas geschäfts in unßerem closter angehalten und gebetten, sie wöllen doch unnöthigen überflüssigen costen abzuewenden daß wohnen enger einziehen, daß ist, daß in daß künfftig nur ein einziger wochner seye, nemblich der herr zeugherr Johannes Härtschi, welchem die wochner ein jeder, wan es ihne trifft, 4 fl für sein theil einhändigen khönne, der spittalmeister aber wochentlich für sein portz. 1 fl, welches sich in allem jürlich auff 260 fl erströkht, deßen sie nun gahr wohl zuefriden und für ungläublich gehalten, daß wür unns darmit außbringen mögen, weylen unterschiedliche wochner in einer wochen auf 12 und 14 fl khommen, darbey wür aber nit getröstet, dan es wahren auch wochner, welche bey anderhalb stund wegs in den bergen wohneten. Diese liesen ahn des Maurers Jacob, diser müesste in der metzy nemmen, was annnder nit wolten, mehr bein als fleisch, also dz sich gegen 40 lb gezogen, wo man ietz mit etlichen zwanzig und besserem khan auskhommen. Item haben sie bisweylen nacher St.Gallen geschickt etwas abzueholen, da die fuehr- und tragerlohn mehr gekostet alß die speiß. So haben sie etwan selbst etwas kochet, dessen wür nit vonnöthen, und doch ihnen dz holz, so sie verbrennet [wolte Gott nit auch vil zeit, was ihre weib und kinder, knecht unnd mägt gessen] bezahlen müeßen, dz ist, dz es uns auffgeschriben worden. So hat auch ein ieder wuchner seinen paaren gueten lohn vom wohnen gehabt, welches alles unns auffnotiert worden. Item hat man erfahren, daß einer, da man ihm ein überflüßige spyß abgeschlagen und wider zurückhgeschickht (unnder AVP. Sancto<sup>39)</sup> zuerselben zeit guardiano), andere auß seiner rod zue sich geladen, solche miteinander genossen sambt einem gueten trunckh, wel-

<sup>39</sup> P. Sanctus N. von Baden, 1661–1664 Guardian. HS V/2, 161.

*ches er hernach in die rechnung geben, als ob wir solche empfangen [NB dises ist offft geschehen, wie ich ietz erst vernimme, aber in silentio retinendum]<sup>40)</sup>. Solche und dergleichen sachen seind uns zue grosem nachtheil beschehen, da dan in gebung der rechnung einer oder der ander, so uns nit wohl wöllen, sich uber so großen ußlauff etlich 100 fl wie vorgemelt verwunderet, walte Gott nit auch außgemachet undt verschümpffet, wie man erfahren. Anietzo aber tueth herr zeügherr alles umb Gottes willen und versihet uns ordenlich, kombt gewönckhlich alle wochen und fraget, was man vonnöthen, oder wievil er schickhen selle; wan man ihme solches nit sonsten zue wissen machet, ob alle daheimen pliben oder ausgehen, damit er desto mehr oder münder schickhen könne, sowohl inner alß auß der fasten. So khommen gemeincklich nach ostern kälber und gitzlein, also dz wür heürigs jahr von ostern ahn biß auff pfingsten kein bratfleisch von wochnern nemmen müessen. Wan man uns aber daß kalb lebendig bringt, schickht man es nuhr ihme herrn zeüghern, so mezget er es selbst, also dz wür wochentlich mit disen 5 fl dergestalt außkhommen, dz noch uberpliben, und wan dan kranckhe sind oder frembde brüeder zu herrn Rusch<sup>41)</sup> pro cura geschickht werden, sagt man ihme, waß man vonnöthen, so kommen bisweylen auch geltallmuoßen für unsere nahrung, die man ihme einhändiget, geht also fein ordenlich her und, waß dz besste ist, wissen die leüth nit, was uns geschickht würdt, wie vor disem, da es durch vil und zwar grober leüthen händ gangen; seind also den leüthen vil angenehmer worden, haben auch mehrer allmuosen geschickht auß mitleyden, als ob wür mit disen nit möchten auskommen, da wür es doch in allem, sonderlich dz wissen ahnlangende vil besser haben, weyl es allhie bishero mit licenz practiciert worden, daß es durch dz gelt gangen, waß sonderlich in die roden-seckhell gelegt, die armen damit zuerhalten, disen von den pitantiis<sup>35)</sup>*

<sup>40</sup> [–] späterer Zusatz.

<sup>41</sup> Dr. med. Ulrich Rusch. AWGB 267. Carl Rusch-Hälg, Geschichte und Herkommen der appenzell-innerrhodischen Familie Rusch. Au 1971, 56 ff. Im Wohltäterverzeichnis des Klosters (101.5) steht über ihn folgender Passus: «Item herr doctor Ulrich Rusch, obwolen er nit vil von speisen undt trinken, thut er nun baldt über etlich undt zwanzig jahr mit grosser liebe, unangesehen, wz es koste, mit allerlei arzneien helffen tag und nacht leisten. Umb beide provinzen ist er sehr hoch undt wol verdient, braucht auch nit vil kunst, ihme aufzuwarten, wan er nur aufrichtikeit undt ein gutes vertrauwen zuo ihme gespürt, ist aller unkosten. Die schwäbische provinz hat ihme allezeit vil gethon, undt von unseren provintzvätern allzeit geehret worden. Ist aber ein grosse undankbarkeit, welche zun zeiten brüder ihme mit übel reden, auch schelten, vergoltenn, etwan wegen seines selzammen humors undt eigensinnigen kopfs, dz und zwar nit angeht, undt gegen uns alle zeit alle willfahr erzeigt hat. Sehr übel bestunden die Capuziner zuo Appenzell, so man in aller noth disen mann nicht hette.»

*greedt, was dan den wein, brot, gemmüß, anckhen, unschlitt und dergleichen sachen anlanget, können wür mit betlen bekhommen, wie hernach volget . . .*

*Wunenstein. Die ehrw. schwesteren geben auch bißweylen allmuosen von wein und fleisch, wan sie mezgen . . .*

1682

*Fleisch, fisch haben wir ordinary keis von keinem, doch aber aus gutheissen der RP. patrum, auch austruckenlichem willen der herren undt des ganzen landts ist geordnet ein thewer lieber sorgfeltiger vatter, welcher in namen des ganzen landts von wuchen zuo wuchen allmuseweis uns zuo versehen verordnet, ist nun kein grosser kosten, aber wol vor diesem hoch aufgetriben gwesen.*

1681

**Früchten, Korn** etc. aller orthen in unsern zirkh aussert Appenzell. Die Oberrieder oder Mundlinger alle jahr umb St. Martinstag herumb kommen ohn unser begehren oder samben mit 10 rossen, bringen früchten, bonen, erbs, nuss, schnitz, dür biren etc. Bisher hatt man die kornfrüchten in dem pfarhoff aufbehalten, aber anno 1682 auf schickung Gotes beehrte der pfarrherr<sup>42)</sup>, man solle andere orthen schawen, wo man die früchten aufbehalten könne, sie ziehen ihme nur die meüss ins haus. Ist gar echt undt für bekant angenommen. Also hat mans bey den schwöstern anfangen aufhalten, undt wz wir nit brauchen, kann ohn weiters vermerken der leüth den schwöstern überlasen werde. Es achtet es auch niemand, wz die Capuziner dort haben, undt ist die meinung, es gehör den schwöstern. Solcher sorg hat m. Carli Grunder, unser bekh, fasset solche. Item schütet man auch früchten, so etwan kommen, dem me. Garlin Grunder in sein eigen haus. Von disen früchten bachet uns me. Carli nach noturfft brodt ins kloster. Es sindt unterschiedliche dörfer und guotthedter, welche ohn unser wüssen jährlich etwz früchten zuosamen legen als Steinach, Merschwil, Berndzell, Weitenbach undt könten allerorthen die frucht bekommen, auch zuo Roschach bey particular persohnen als kaufherren Hoffmannen, herren Peyeren, zuo Berg bey meister Galli Baur, welche etwan zuo zeiten beladen ross mit früchten hereinschiken.

1667

*Früchten bettlet man zue Oberried, Arbon, Berg, Mörschweyl, Capell<sup>43)</sup>, Bernetzell, Goldach, Enckhersried, Unndersteinach, dises aber ein jahr umb daß ander. Anno 1666 hab ich zue Oberried, Kapell,*

<sup>42</sup> Von 1679–1711 war Dr. Martin Sutter Pfarrer in Appenzell. Stark 900 Jahre S. 97.

<sup>43</sup> = Wittenbach.



*Goldach unnd Enckhersried bettlen laßen, allda bekhombt man für ein jahr gnuog, weylen auch bisweylen sonst absonderlich anderswoher kombt als von Rorschach. Anno 1667 hab ich zue Arbon, Berg, Morschweyl, Unndersteinach und Bernetzell lassen bettlen, in orthen khan man auch gnuog bekhommen. Solches beschicht jürlich umb St. Gallentag, wan man anfangt tröschen, berichtet man die HH. pfarrherren, welche solches verkünden, braucht sonst weiter nichts; wan sie dan die frucht beysammen haben, so entpieten sie es, khan mans hernach, wan mans braucht, abholen laßen, allhie aber legt man solche in den pfarrhoff. . .*

*Oberried . . . wie sy das vergangen jar anno 1666 eylff geladene ross mit früchten, gemüeß, obs, nüss etc. gebracht. Man betlet dz eine jahr früchten, daß ander jahr gahrn . . .*

1682

*Nothwendig muos man früchten annemen von ussert des landts herfürenden guotthädtern. Die fuhr- undt saumross (weil die seümer alls arme leüth) muss man bezahlen, welches ein grosse beschwernus jürlich sich hoch auflauft, undt vilicht komblicher undt ringer ein eselin undt ein knab, wie etwan in Italia im kloster erhalten wurden, dz allmusen zuosamen zuo führen.*

1681

**Gersten, gemüess:** zuo Morschwil, von Oberegg<sup>44)</sup> und in allen dorfen dortherumb.

1667

*Die Oberrieter brachten 1666 «eylff geladene ross mit früchten, gemüeß etc.».*

1682

*Allerlei gemües wirdt von aussert dem landt durch wunderliche vorsorg Gotes beigeführt.*

1681

**Gewürtz.** Roschach bei herr Indianer, fr. Innocentia, herrn Rudolff Hoffmans fraw, schwöstern zuo Roschach wilden saffer zum kochen gut. Sunt personae particulares quae subinde mittunt per annum.

1667

*Rorschach . . . Parochus herr Hanß Caspar Zehender, unnser bester man. Diser gibt in der fasten gewürz . . . So bekhombt man auch allda gewürtz.*

<sup>44</sup> Wohl Verschrieb für Oberriet.

1681

**Geissmilch** im fröling alle morgen zuo Appenzell ring zu bekommen.

**Honig**, man bringt etwan aus dem Rheinthal, von St. Gallen her von fr. Schwyzerin. Von Berg bey amman Galli anno 1682 mittebat ultra mensuram optimi mellis. Von Goldach, Roschach birenhonig.

**Haber, Habermel** heist zuo Appenzell muoßmeel. Aus den orthen Roschach bim bruggmüller. Von allen orthen, wo man die früchten her haben kann, ut supra.

**Hirs oder fench**<sup>45)</sup> aus dem Riedt, von Oberegg.

**Ilanken** sindt grosse rheinisch. Submittunt annuatim Oberriedenses.

**Käss**. Dz kesmüeterli genant<sup>46)</sup> undt ihr dochter Theresia bringt zun zeiten ein halben oder ganzen käss. Herr Frantz<sup>47)</sup>, pfarer aus Gunten, an S. Francisci tag schikt jährlich ein käss. Barbel, die schwöster des verstorbenen Schwendijacobs, unsere nachbeüren bim grossen thor, hatt bishar etliche gute käs geschikt. Aus Schwendi im namen der gemeindt. Asserunt etiam particulares rustici, dz man käs gnug hatt. Item N. Koller, käsfactor.

**Kümich** asserunt saeculares.

**Kriesymuoß**. Die fraw Schwizerin jährlich ein grossen hafen voll kriesilatwergen.

**Latwergen** von kütten für kranke geben die schwestern Roschach, Nöckersegg, monasteria cetera.

**Meel**. Meister Carli Grunder last die früchten mahlen zum bachmeel. Sonst kommen ganze sekh vol meel, welches mehrtheil dem m. Carli Grunder gegeben wirdt zue verbachen.

**Kochmeel** kann uns kommlich gemahlt werden vom m. müller zuo Ehrliholtz<sup>48)</sup> aus den früchten, so etwan zuo Bernatzell in pfarrhoff zuosamen gelegt werden, ist gutwillig undt hatts etwan selber mit seinen rossen heringeführt.

Was zuo Weitenbach etwan früchten gesamblet werden, mahlet gern meister Jacob Pfister, müller im Tobel, brings gern selbs mit seinen rossen. Item zuo Steinach, Berg, Morschwil amman undt Anderes Haniman<sup>49)</sup>. Der brugmüller bey Roschach. Von Roschach bey herrn hauptman Ranier, bey beken, bey Marx Hamerer.

<sup>45</sup> Fench = Fennich, von lat. panicum: Hühnerhirse, wurde früher als Brei gegessen.

<sup>46</sup> Es wird ohne Nennung des Namens im Wohltäterverzeichnis 101.5 erwähnt: «Eine alte fraw under dem dorff, dz käsmuoterli genant undt ihr dochter Theresia geben alle freitag ein blatten voll stungenbrey, welches allhie genant wirdt rohmzunnan, sambt einem melchter voll schotten.»

<sup>47</sup> Franz Grunder, Pfarrer in Gonten 1653–95, AWGB 105.

<sup>48</sup> In der Pfarrei Bernhardzell.

<sup>49</sup> Noch in der 2. Hälfte unseres Jahrhunderts brachten Angehörige dieser Familie das Kapuzineralmosen von Mörschwil nach Appenzell.

**Offletenmeel**<sup>50)</sup>. Die schwostern von Nökersegg, bruggmüller zuo Roschach, ammann Christian, müller zuo Horn, müller bey St. Georgen, feldtmüller zuo Roschach, die schwostern bey St. Georgen, bekh bey St. Georg des herrn innemmers sohn, fr. Schenklin von Roschach, müller zuo Goldach. Auch im fall der noth müller undt botten zuo Appenzell.

**Ammelenmeel**<sup>51)</sup> gibt St. Gallen vil für die corporal, item alle pfarern, welche da die corporal lassen machen (St. Gallen gibt jährlich bey 100). Die pfarr Appenzell, Gunten, Hasli etc.

**Milch, mulken, schotten, säuffi**<sup>52)</sup> kann man haben von unsern geistl. schwöstern, sonst auch wuchentlich vom käsmueterli oder der dochter Theresia, von herr Alexio<sup>53)</sup> caplan; sonst gibt es nit vil.

**Nidlen** meistes von schwöstern senty<sup>54)</sup>; von herr Alexio.

**Moost** von obs bey Anderas Haniman<sup>49)</sup> auf dem Bühl in der pfar Mörschwil, amman Haniman zuo Rigiweil, item von Goldach undt derselben orthen.

1667

*Item gibt Caspar Karer . . . auch most, so man begerth, wohnet zue Understeinach.*

*Roschach. Dise e. schwesteren geben jürlich ein fässlin von 16 oder 18 maßen mit gesottenem most.*

1681

**Nuss, baumnuss.** Oberrieder bringen mit den fruchten jährlich vil nuss, welche man den winter durch aufmacht undt kernet, domit man gegen der grossen fasten die kernen auf Veldtkirch schikhe zuo oelin, dan sonst im gantzen zirkh kein oeltrotten ist. Bisher hatt man grosse unlegenheit gehabt undt die PP. Capuziner zuo Veldtkirch bemühen müssen mit unlegenheit ihrer undt unser, mit überlast der Agnus Deen<sup>55)</sup>, auch lestlich anno 1683 hat der oelmacher zuo Veldtkirch begehrt, man solle ihne zahlen, wie mir P. guardianus geschriben. Disem allem abzuohelffen ist forthin kein besser mittel, als dz mann den sakh mit kernen dem meister Joseph Gartenhauser gebe, welcher zue Veldtkirch wolbekant, dz er die kernen dem oelmacher inschütte undt umb den billichen lohn solche austruke, welcher aus mitlen des herr

<sup>50</sup> = Hostienmehl.

<sup>51</sup> = Stärkemehl, von lat. amyllum. SI IV 218.

<sup>52</sup> suufi = Käsemilch nach Entnahme des Zigers. ebd. VII 345.

<sup>53</sup> Alexius Signer. Stark 900 Jahre S. 122.

<sup>54</sup> Gemeint ist der Sennbetrieb des Frauenklosters auf der Sollegg.

<sup>55</sup> Hostienförmige, vom Papst gesegnete Wachstafeln mit dem Bild des Gotteslammes in reliquiarähnlichen Fassungen.

pfarers, so er inhatt, oder des beclin Grunders wider kann befridigt werden, also sindt wir ruhig undt dörffen nit vil kappen ruken.<sup>56)</sup>

**Obs:** grünn obs gibt uns herr Anderas Haniman von vilen jahren hero, wie vil man will, doch müssens wir selbs abholen lassen, item von Berg herr pfarer das schonste obs, von Mörschwil etc herr ammann Johannes Haniman, die Feürerin zuo Tablath, zuo Goldach herr Peter, hauptman Lindenmann undt die bruoder AVP Benedicti Goldacensis, Zellraner am Roschacherberg, von Berg amman Galli undt anderst-woher, desgleichen auch dürres obs aus dem Rheinthal Oberried etc.

**Pfirsich** Bernegg, Rheinthal.

**Quitenen** Roschach.

**Rekholdermuoss** offerunt rustici.

**Rekholderbeere** kan man allerorthen lassen schlagen.

**Rüeben** von Altsteten et ex partibus Santgallensibus.

**Saltz** zuo Roschach bey herr Johannes Egger und etwan anderen.

Saltzbettelordnung: Von anfang des jahrs kan mann betlen

1. bey Uly Büechler undt dem Goldener in dem dorff Appenzell.
2. bey herr landamman Suters erben oder kindern<sup>57)</sup>.
3. bey herr landtamman Geiger<sup>58)</sup>.
4. bey herr Johann Martin Geiger, kirchenpfleger<sup>59)</sup>.
5. bey herr Ignatio Prüllisauwer.
6. bey herr Baptist Fessler, bey der pfarrkirch wohnendt.
7. bey herr Crispinus Haller, armenleütenpfleger<sup>60)</sup>.

Ein ander maal

1. bey hern landamman Fessler.
2. bey her statthelter Ulrich Suter<sup>61)</sup>.
3. bey her bauwmeister Barth.
4. bey Anthoni Haller, grempler.
5. bey herr Jacob Prüllisauwer, pfrundenpfleger.
6. bey schwarzen Rasimus.
7. bey fraw Anna Weissin, witfraw.
8. bey herr Philipp Jacob Fessler.
9. bey Hans Koler.
10. bey Hanselin Suter, Wilden-Mann-Wirth undt seinen bruedern<sup>62)</sup>.

<sup>56</sup> Sprichwörtliche Wendung für: seinen Unmut ausdrücken. SI VI 859.

<sup>57</sup> Johann Sutter II 1606–1657. AWGB 337.

<sup>58</sup> Johann Konrad Geiger 1632–1707. ebd. 90.

<sup>59</sup> Johann Martin Geiger 1656–1731. ebd.

<sup>60</sup> Crispin Haller 1624–1688. ebd. 111.

<sup>61</sup> Ulrich Sutter 1626–1689. ebd. 337.

<sup>62</sup> Eine fast gleichlautende Liste der Salzlieferanten in KLA 101.8: Anton Haller wird da als «korngrempler» bezeichnet, zusätzlich steht noch: Anna Matterin bey S. Antoni.

1667

*Saltz bettlet man bey etlichen herren alß nemblichen bey*

*herren landammann Johan Sutter*

*herren statthalter Ulrich Suter*

*herr kirchenpfleger Geiger*

*herr landtshauptman Antoni Speckh<sup>63)</sup>*

*herr fendrich Isaias Fauster auff dem Rüterrein<sup>64)</sup>*

*weiteren bey S. Antonio*

*frauen Anna Weißin, witfrauwen*

*Creuzwürth Valentin*

*Johan Baptist Fessler bey der kirchen.*

*Man macht aber umb von einem zue dem andern, damit man sie nit zuevil beschwere.*

1681

**Spekh** wird etwan von den bauern aussert dem landt geschickt, von Bernegkh.

**Wasser, gebränte.** Herr inzücher bey St. Georgen, klosterfrawen guldin wasser, rekholder wasser etc.

**Wein** betlet man keinen von haus zu haus im herbst wie ihm Elsas; doch aber zuo Bernegg tragen die leüth den allmusenwein in den pfarrhoff, auch zuo Altstetten, welchen herr pfarrher zuo Berneg aufbehaltet in seinem keller, bis man in der grossen fasten oder nach ostern oder anderer zeit im summer abholet. Der herr pfarer aber zuo Altsteten ordnet gleich nach dem herbst, dz die Altstetter selbs den wein auf ihren costen uns ü[ber]bringen, welches uns dz beste undt nutzlichst ist, dan sonsten, wan die Appenzeller disen wein solten überbringen, wurden die ross undt seümer nit zuo bekommen sein undt machen allzeit unglegenheit, weil keiner dem andern volgen will undt nit wol auf ein uns gelegentliche zeit zuosamen zuo richten. Item muste man ihnen zuo Altsteten zuo essen undt trinken ordnen undt etlichen gar den lohn geben, futer undt hew zuo schaffen, undt entlich noch im kloster zuo essen geben etc. Sonsten die Altsteter kommen gutens undt eigens wilens mit ihren eignen rossen auf einmaal, undt gibt ihnen zuo mal zuo essen undt den rossen dz futer im kloster; also in 2 stunden ist alle unglegenheit fürüber, man gibt ihnen ehrlich zuo essen undt zuo trinken undt iedem ein Agnus Dei. Anno 1682 sindt von Altsteten 18 ross, also 36 legel kommen.

Zuo Bernegg ordinary gibt es nit so vil. Disen muoß der guardian zuo gwässer zeit abholen lassen durch die seümer von Appenzell. Bishero drey jahr lang hatt meister Hans Conradt Zellweger, wirth undt seü-

<sup>63</sup> Anton Speck 1591–1677. AWGB 320.

<sup>64</sup> ebd. 83, Sohn des Esajas 1570–1639.

mer, uns den wein mit seinen rossen jährlich abgeholt umb Gottes willen. Demme gibt der guardian ein schein oder zedel unterschriben undt versiglet, dz er in unserm Capuziner namen den allmusewin abzueholen geschickt werde. Herr pfarrherr von Appenzell hatt doch ihme für dz futter den rossen allezeit etwz gelts gegeben. Sein dienst undt sorg gibt er vergebens, man gibt ihm, so er heimkombt, zuo essen undt andern, die mit ihm fahren.

Die Appenzeller sindt unverschamt, so es essen oder trinken antrifft, will iederman helffen abladen, aber man kann die leüth beizeiten abweisen undt können die brueder schon helffen.

Zuo Thal im ndern Rheinthal, bishero hatt herr pfarer auch etwan den wein aufbehalten im haus, wan etwar etwz gegeben, ist aber nie vil hingetragen worden, ursachen weil die pfaarkinder ihme gar nit holdt, sonst sie gegen den Capuzinern geneigt. Item der pfarrherr zue Thal unser nit vil sorgt oder achtet; undt bishero geschehen sich beschwert, undt obwol es mer nit als 2 legel abgeben jährlich, hatt er es durch luterische leüth auf Bernegg lassen führen, sindt 3 stundt, undt nit ein heller umb Gotts willen uns gebhen, sonder die seümer uns auf Appenzell mit unglegenheit auf den hals geschickt, welche dan aus unsern mittlen bim herr pfarer hinderlegten sindt bezahlt worden, undt welche anno 1681 nach alte schuldige extantzen oder von gesaumbten allmusewin gefordert haben. Diser herr pfarer ist uns gar nit gewölt, obgleich er will den namen haben, ist seiner auch nit vil anzuonemmen, wie oben n<sup>o</sup> 2<sup>o</sup> verzeichnet im wörtli Thal<sup>65</sup>).

Dz beste ist forthin, dz dem amman Jacob Berlocher zuo Thal der allmusewainsambel anvertraut werde, welcher bey leüthen lieb undt gwölt undt grosse frundtschafft, hat sich auch anerbotten, forthin des weins für uns zuo sorgen. Man gibt uns jährlich aus dem hoff Thal bey der kirchenrechnung ein saum, dz ist 2 legel wein, welchen wir selbs müssen umb den lohn abholen lassen. Anno 1683 auf diser kirchenrechnung ist herr landtaman Fessler auf der kirchenrechnung gewesen undt in unsern namen angehalten umb den gewöhnlichen allmusewin. Sonst hatte der pfarer zuo Thal, obwol er für die predicanten umb den jährlichen ehrenwein angehalten, doch für uns Capuziner nit ein einigs wort wie andere jahr darthun wöllen, welches ihme der zürcherische landtvogt<sup>66</sup>) in dem amphthaus vor augen in meinem beisein vorgeworffen, woruber er herr pfarer errotet undt schlechtlich entschuldigt. Im herbste haben wir kein andere örther, do man samblet, also dz wenigster sein wurde der im herbste gesamblete wein.

<sup>65</sup> KIA 101.10: Districtus Monasterii Abbacellensis Fratrum Capucinatorum.

<sup>66</sup> Hans Heinrich Kilchsperger.

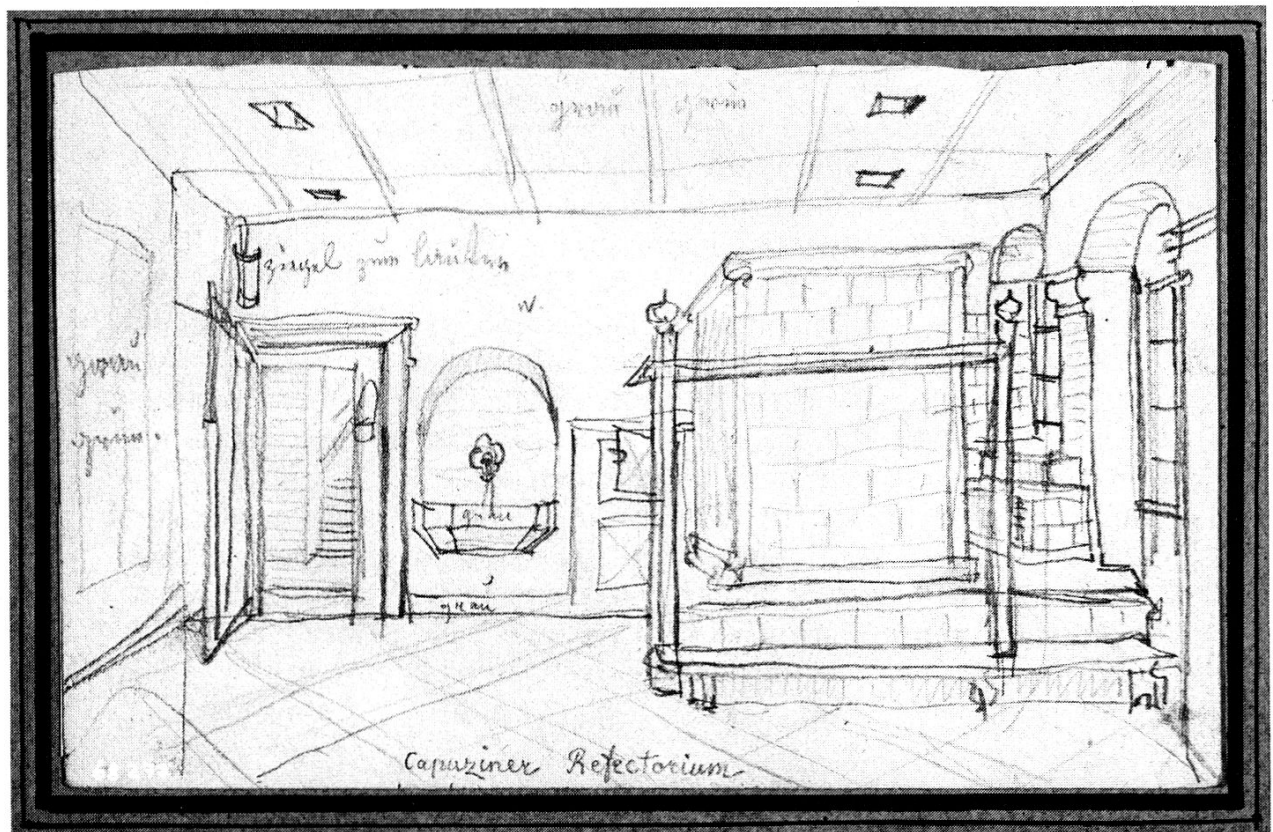


Diser ursachen dan weil zuo Appenzell vil abzugs wegen der pilgern undt überlestigen bettlern, auch wegen der frönen undt messweins auch wegen der beständigen seümen mues man unterschiedlich orthen dz jahr durch den wein zuosammenbringen, wie wol bei so guten jahren ohne beschwernus leicht zu bekommen. Zu Appenzell gibt niemandts wuchentlich ordinary wein als die küchlinmüeterlin ein maaß wuchentlich mit den küchlinen. Herr pfarer hatt anno 1683, weil der wein anno 1682 nit gerathen, aus dem allmusengelt sines thuns ohn unsern begehren, doch nach unserm mangel etliche lagen mit altem wein ins kloster geschickt.

Es kumbt sunst vil wein zur porten dz jahr durch wie mehrers gemelt wirdt von den gutthättern.

Unsere schwöstern zuo Appenzell geben auch vil wein kantenweis.

NB für den communionwein zuo Appenzell, welches man unsaglich vil braucht nach aussag herren pfarrers zuo Appenzell, habenn die herren von Appenzell geordnet uns etwz zuo geben befohlen an den opferwein oder communionwein, ist aber nie nichts gegeben worden, auch nichts gefordert bishero, weil sonst des sauren weins aus dem Rheinthal so vil zugebracht wirdt, den man komblich undt gnugsamb für



Altes Refektorium, Zeichnung von P. Pirmin Knechtle.

den messwein brauchen kan, auch für botten, pilger, bettler, seümer undt andere arbeiter.

Sonsten kann mann mit vertrauwen wein haben von St.Gallen, doch damit man nit überlegen sein undt etwan von disem geklagt worden, dz sie die Caupziner zuo Appenzell erhalten müssen, verschont man ihnen, damit man nit überlestig seie, insonderheit weil man bei disen zeiten allerorthen wein mittel haben kann. Vor disen hatt St.Gallen alle 14 tag ein feßlin messwein gegeben. Weil man aber solchen anderswoher gar wol gehaben mag, hatt mans unterwegs gelassen, theils weil die unverschambte seümer den herren bei St.Gallen grosse unglegenheit mit ihrer meisterlosikeit gemacht undt uns desgleichen, won man ihnen nit gleich aufgetüschet. Sonst gwohlich alle 3 fasten hatt man etwan 6 legel mit 3 rossen abgeholt. St.Gallen gibt gern wein, weil sie dessen vil, undt ist allzeit in subsidio, wo man ansteht; doch gebührt es sich, beim fürsten oder herr decano oder statthalter schriftlich oder persönlich (welches besser ist undt anstendiger) darum zuo bitten.

Wo man aber zuo Arben bei herr pfarer, schlossobervogt oder amman anzuhalten, item zuo Roschach bey underschidlichen gutthatern, in S. Viden (vide infra de benefactoribus), item zuo Morschwil, Goldach, bey anderen umb Sant Gallen. Item zuo Altstetten, Bernegg oder Thal oder Buchen oder zuo Rosenberg etc. umb wein anzuoklopfen wirdt angezeigt in der verzeichnus der guotthädtern hie unden n<sup>o</sup> 6 sub lit. L huius fasciculi<sup>67</sup>).

<sup>67</sup> KIA 101.5: Benefactores ordinarii et extraordinarii districtus nostri. Wir zitieren daraus auszugsweise: [Herr Johann Hersche, zeügherr] mahnt nadere des alten brauchs, was sein herr schwager herr decanus undt pfarrherr Abissegger gethan, dz die Capuziner in der fasten allzeit mit einem alten trunckh aus dem zuo disem zihl hinderlegten allmusengelt versehen.

Herr Hans Martin Geiger kirchenpfleger gibt . . . zun zeiten ein trunckh wein. Dz meiste mit wein undt etwan für die krankhen mit essiger speis thun unsere schwöster . . .

Extraordinary [gutthedter] wolgeneigte leüth: Herr pfarer schickt zun zeiten ein . . . trunckh, desgleichen andere herren Caplän.

herr landammen Fesler etwan . . . ein trunckh.

herr landtamman Geiger thuot selten ein trunckh schiken.

herr statthalter Ulrich Suter, unser gar lieber treüwhertziger herr, gibt . . . öffter ein trunckh.

Es sind noch andere gute leüth, welche vil wein zuo zeiten schiken als Hans Martin Mazonower weinschenckh undt schuomacher, die wirth, Ignatius Brüllisauwer, welcher alle jahr einmahl zuo herbstzeit die Capuziner mit gflügel tractiert.

Arbon. bey herr pfarer herr doctor Ignatio Dürkh kann man mit vertrauwen wein bekommen under dem jahr, hatt etlich mal schon ein oder 2 legel sehr guten weissen wein geschickt.



<sup>67</sup> Junckher obervogt Johan Ulrich Göldin von Tieffenaw hatt auch schon etliche lagel wein gegeben. desgleichen herr amman vor der stat herausen ist gar gut undt kann man bei ihme wol wein bekommen undt dises mit vertrauen. item aus dem spitalkeller alldort von der stat, also dz man des jahrs wol etwan 2 oder einmahl zuo Arben wein bekommen mag auf 3 rossen.

Bernegg. von disem orth hatt man den meisten wein undt kann man auch dz jahr durch alldort mit vertrauen bettlen, unangesehen dz mann dem pfarrheren alldort dz gantze jahr dient, hatt er doch den verstandt nit, uns etwz weins oder anders zuo geben. Mann kann dort wein bettlen bey herr amman Seits, bey amman Baschy dem düpfleten undt dem rotten. bey Hans Federer undt bey anderen, die wol zuo erfragen sindt. insonderheit bein junckhern alldort auf Rosenberg.

Goldach. es sindt dort die brüder AVP Benedicti Goldacensis [Lindenmann 1639–1700], bey welchen man auch wein betlen kann, der weibel ist auch ihr bruoder. item herr Peter hauptman Lindenmann undt andere, bey welchen man auch jährlich kan ein oder andermal wein betlen, habliche leüth.

Roschach. hatt die meisten guotthedter in allerhandt wohlstendikeiten wein, fruchten, Obs, gersten, saltz etc.

die fürnembsten sindt die herren Frantz undt Ferdinandt Peier brüeder. diese als reichste erbieten wein, baumöl.

die herren Hoffmannen her Frantz Paul Hoffman wein undt anders fruchten, herr Rudolff Hoffman wein, fruchten, gwürtz, herr Joan Balthasar Hoffman wierauch, leder, wein.

herr Hans Jacob Hamerer weinhendler wein.

Marx Hamerer wein, meel, fruchten.

herr Albrecht Rotfux wirth bim Lewen wein.

herr Joan Jacob Heidener wirth bei der Cronen wein, herberg.

herr Hans Caspar Fessler schiffmeister wein.

herr obervogt Buol magnus fautor hatt jährlich 4 lagel gegeben.

fr Catharina Müllerin oder fr. Schenklin, herr obervogts auf Platten müeterli, mel, wein, herberg.

Jacob Lindenmann der under bleiker wein.

die geschwüsteren f. Agricolae laici Rosacensis [Stöcklin 1639–1716]: inker undt kann man bey ihnen die sachen aufbehalten lassen, dz solche den säumern gegeben werden.

Rheinegg. Residentia domini praefecti Rheinthalensis. iam ab anno 1680, 81, 82, 83 fuerunt et sunt acatholici, nempe Abbacellensis ex Trogen d. Zellweger et modo Tigurinus, uterque tamen benevolus politicus hospitalis et praesertim ad Capucinos. a priore illo petii pro amore Dei elemosynam praefecturae olim ordinariam et annuam et non solum eam concessit, sed et pro necessitate pluralem obtulit. eiusdem discretionis est et iste modernus praefectus Tigurinus, a quo non minora sperarem. anno 1684 succedet Lucernensis et alii catholici, quod pro vini quaestura proderit nostro Abbacellensi monasterio.

Staad. herr landtschriber Emanuel Carli Besler von Ury ist uns wol geneigt, gibt gar gern weinallmusen.

Thal im undern Rheintal. Von dem herr pfarrherrn ist oben schon meldung geschehen. im fahl der weinnoth kann man auch alldorten bey amman Berlocher zuo ruffen. der hoff Thal jährlich auf die rechnung gibt auch ein saum, desswegen den Capuzinern die 4 jahrpredigen angetragen werden,

1667

[Pfarrer Äbisegger] . . . behaltet das allmuosen, waß indifferentes pecuniae, gibt von solchem den säumeren den lohn, wan sie wein, früchten oder dergleichen sachen von Roschach, Arben, Bernegg, Altstetten und dergleichen orthen herführen, dan man die fuehr ordinari umb Gottes willen nit khan haben. Für dißmahl seind die fuehrleüth gebraucht worden Hanß Martin Knill, aber mit dem ubernamen Kessel genant, und Hans Fessler. Damit sie aber im friden leben und keiner dem andern eingriffe oder ubervorthteile, wie es vor disem mehrmahlen geschehen, undt bevorderst auch ein ordnung gehalten werde, hab ich einem jeden seinen district gegeben, dem Hans Martin daß Turgöw biß auff Roschach inclusive, welcher ein stiller, bescheidener mann und wo er hinkombt lieb und werth ist, weyl er zuefriden, waß man ihme gibt, und sich wohl mit den leüthen accomodieren khan, sonderlich hat man ihne gern bey St. Gallen, daß er wochentlich die ordinari 2 brot und alle 14 tag das messfessle abhole, man gibt ihme auch ordinari sowohl am freytag alß mittwoch die brieff nach Costanz zue verschaffen, verrichtet alles ordentlich undt fleißig, was man ihme befehlet. Dem Hans Fessler aber hab ich eingeben daß Rheyenthal biß auff Thal inclusive. Ist etwaß geschwetzig und importun bey den leüthen, darumb man ihme ernstlich einbinden mueß, was und wievil er zue holen habe, dan er sonst mehr nimbt als man uns anerbietet. Zum exempel, man offeriert uns zweh aymer wein auff einem ross abzueholen, so nimbt er grosse lägelen, welche dritthalb aymer oder mehr faßen, welches zwar ihme eintragt, weyl man ihme mehr fuehrlohn geben mueß, uns aber keinen gueten namen bey den leüthen, sonder für ein indiscretion wie billich gehalten würdt, bevoraus weyl man mehr alß gnueng wein bekhombt, wan schon die säumer kein unnötige sorg für unns tragen. Sonsten ist allhie ein saum 4 aymer, draußen aber in dem Turgöw, wan sie sagen, man solle einen saum holen, verstehen sie gemeincklich sovil als man auff einem pferdt führen khan, derentwegen mueß man sie fragen, wan sie einen saum wein anerbieten, ob sie auff einem ross geben wöllen oder wie sie es verstehen. Den wein bettlet man zue Altstetten, Marpach, Balgach undt Bernegg, alda verkünden es die pfarrherren und sonst weiter nichts, die herren

<sup>67</sup> sc. in festo Corporis Christi, in festo S. Jacobi undt im 2. oder 3. sontag octobris et novenbris.

Buchen. caplaney undt filial nacher Thal. alldorten kann man bey den Berlochischen undt insgemein bey andern mehrern burgern alldorten wein bekommen, sindt den Capuzinern wolgeneigt.

Morschwil. alldort ist herr amman Johannes Haniman uns über alles ein wolgeneigter mann, erbietet wein, most, früchten, haber, gerstenfrüchten . . . Die Nökersegger geben . . . auch etwz wein undt können mit ihrer fuhr dienen.

pfarrherren geben hernach ordnung, daß solcher in den pfarrhoff getragen werde, schütten ihn in ein faß zuesammen, man khan ihne hernach, wan man will, abholen lassen.

. . . wochentlich [1 Messe] bey S. Lorentzen, geben im jahr einmahl ein allmueßen von wein . . .

Unnsere schwestern allhie geben sehr vil allmueßen, sonderlich grose allmuesen von wein, bevoraus ietzige mueter Schw. Pelagia<sup>68)</sup> undt zwahr oft ohne daß es die schwestern wissen *ex licentia reverendissimi generalis visitoris* . . .

Wunenstein. Die ehrw. schwesteren geben auch bißweylen allmuosen von wein . . .

Neggersegg. Diese ehrw. schwesteren geben uns vil allmuesen, sonderlich wein jährlich 2 lägelen voll . . .

Altstetten. Dise e. schwesteren geben auch allmuosen, und so man begehrt, lassen sie uns wein heraufführen von dem erbettleten und in dem pfarrhoff zuesammengetragenen, welchen man sonst mit gelt allhero müsstē führen lasse.

St. Gallen. Ihro fürstl. gnaden geben alle wochen 2 brot und alle 14 tåg ein 14 mässiges fäßlein messwein, welches man am freytag abents durch den fuehrmann Hanß Martin schickht. . . . So geben ihro fürstl. gnaden einen gueten alten fastentruckh, wan man ihne begehrt, auff 3 rossen. Mörschweyl. . . . seind leüth allda, sonderlich Johannes und Anderes Hanimannen, zwehn brüeder, welche wein und andere reichliche allmuesen uber das geben.

Arbon . . . So hat die stat auch einmal, da wür bettlet, 2 lägelen mit wein verehret. Der junckher vogt gibt auch wein in ihro fürstl. gnaden von Costantz unnd in seinem namen.

Steinach . . . Item gibt Caspar Karer . . . durchs jahr . . . 2 lägelen mit wein.

Goldach . . . In disem orth gibt uns einer oder der ander wein. So khan man alle ander jahr wein oder frucht alda betlen lassen.

Rorschach. Herr stathalter in dem kloster gibt jährlich zwo lägelen mit wein . . . allein mueß mans begehren . . . Wein khan man allda gahr vil bekhommen, sonderlich geben nachfolgende herren, so man sie darumb begrüesst:

Junckher Vogt auf dem schloß

Herr Paul Frantz Hoffman unnser sonderer liebhaber

Hanß Baltasar Hoffman

hauptmann Erhardt Bauchlein

Ruodolph Hoffman

Hanß Jacob Boumgartner im Guet

Franz Bayer

Georg Lander

Ferdinand Bayer

Mathias Lander

<sup>68</sup> Sr. Pelagia Natter, Frau Mutter 1675–87, 1690–1700. HS V/2, 982 f.

*Johannes Pillier  
herr amman Melchior Heer  
amman Jacob Egger  
amman Rotfux  
unnd andere mehr.*

*Peter Bären wittib  
Matthias Körzers wittib  
Wilhelm Eggman  
Magdalena Feßlerin*

*Wartensee. Allda ist junckher Blarer. Dieser gibt uns jählich 2 legelen mit wein, auch unbegerth.*

*Altstethen . . . in disem orth bettlet man wein, geben reichlich. Herr pfarher verkündt es, sonst weiter nichts . . .*

*Marpach . . . allda bettlet man wein . . .*

*Balgach . . . man bettlet wein . . .*

*Rosenburg. Der junckher vogt allda auff dem schloß von Schwarzach gibt jählich in die fasten einen gueten alten trunckh 2 lägelen, auch so-gahr hat er 4 geben, aber etliche hh. messen begerth.*

*Bernegg, alda bettlet man wein . . . Sie theilen reichlich mit. Diser herr braucht uns vil. hat anno 1666 uber ein fuerer außgegeben, heürigs jahr nit münder, wo nit mehr. NB. Verstehe ietz, dz biß in die 40 aymer abgeben.*

*Rheynegg. Allda ist ein landtvogt von den regierenden 8 Orthen, gibt uns wein, so mans begehrt, in seiner persohn, wie der ietzige herr landvogt von Zürich, David Wörthmüller, fern und heür ohnbegerth iedes mahl 4 aymer wein verehrt. Es ist zwahr vor disem der bevelch von den besagten 8 Orthen gewesen, uns wein zuegeben, weyl sie noch den wein gehabt, und ihnen verrechnet worden, so aber dermahlen anderst gemacht, dass der landtvogt ietz den wein nimbt, darumb er ietz nit mehr geben würdt, anderß als was der landtvogt auß ihm selbst thuet.*

*Herr Landtschreiber gibt auch ein trunckh, wan man ihn darumb anspricht.*

*Thaal. Parochus et cammerarius capituli S. Gallensis ruralis dominus doctor Joannes Neff. Alldorten gibt man unnß auß Unser Lieben Frauen keller einen saum mit wein, doch mueß man den herrn pfarrherr und herr landtvogt darum begrießen. Heürigs jahr hats der herr pfarrherr verkündt, und auch einen saum bekhommen, begehrt jählich einen P. praedicatorem auff festum Corporis Christi und andere mahl, wan man zue Rheynegg in den städtlein predigen mueß und der herr landtvogt tractiert.*

1682

*Wein wirdt mehrtheils im herbste von den weltlichen selbs für uns gesamblet ohn unser zuothun zuo Altstetten undt Bernegg. Das jahr durch aber kan man zuo Roschach, Arben, Morschwil, Goldach, St. Gallen im gottshaus bettlen. Item zuo Stadt undt andern orthten, wie weitläuffiger im ortharchiv zuo finden, also dz Gott gedankt der liebe Gott uns reichlich ernehrt durch die aller orthten gar zuo liebe guotheter.*

1681

**Zwetzgen** gar vil von Goldach herr pfarer, Rhinthal, Turgew, dür undt grün.

1682

[Frauenkloster Appenzell] Die ehrw. frauw mueter schickht uns offt Zweßben . . .

1681

**Zucker, Zukercandel** für die kranke zue bekommen Roschach bey herr Indianer, bey herren Peiren.

**Ziger:** weiss kümichziger in der fasten von unsern schwöstern. Arbnerziger weiss in der fasten gibt herr Johans Martin Geiger einen, sonst Glarner schabziger, auch weiss Arberziger hatt auf befehl der oberkeit etwan gegeben herr Johan Fuxlin sekelmeister,<sup>69)</sup> unser nachbaur.

Mit dem Ziger schliessen die Nachrichten P. Johann Bonaventura Letters über die Beschaffung der Lebensmittel, der entsprechende Faszikel über die Almosen an lebensnotwendigen Dingen, ausgenommen Speisen und Getränke, ist nicht mehr vorhanden. Doch kann diese Sparte rudimentär aus andern Archivangaben ergänzt werden. Als Leittext verwenden wir hier das Compendium von 1682.

Wz die ubrige nothwendikeiten betrifft, insunderheit mit holtz geht es etwz schwer her zue Appenzell, wil man dzselbige von weitem zue schlaipfen muoß undt solches nur bei grossen schne undt kelte, doch fahrt iederman mit guten willen, aber gefahrlich.

Leder, unshlitt hatt vor disem St.Gallen jährlich etwz geben, nun aber verschont man St.Gallen, dz man ietzundt 2 jahr nichts mehr vom kloster genommen als etwan etliche lägel wein schanden halben, damit sie nit vermeinen, wir verachten sie.

1667

*Unschlet für liechter bettlet man in dem dorff allhie, wan die leüth gemezget haben, man verkündet es nit, sonder geht von hauß zu hauß, kombt auch etwas von Rorschach, so herr statthalter unndt der metzger allda geben, man lasset hernach bey den ehrw. schwestern körzen darauß machen.*

*Holtz bettlet man zue Appenzell, Gunten, Haßlen, Brüllisaw, man sagt nuhr den herren pfarrherren, daß sie es verkünden sellen, so bringen alßdan die bauren, einer heit, der ander morgen, und damit man einen gueten willen mache, gibt man einem, der es bringt, ein Agnus Dei sambt einem zotelin mit win und ein stückhlin brot.*

*Gahrn bettlet man zue Oberried in dem jahre, in welichem man nit frucht bettelt. Item zue Altstetten, Marpach, Balgach, Widnaw, Bern-*

<sup>69)</sup> Johann Fuchsli 1619–1696. AWGB 82.



egg. Hernach weben die schwestern in den clöstern hin und wider alß zue Altstetten, Grimmenstein, Wunenstein und hie, waß man begerth. Papier bettlet man zue Goldach bey selbigem papiermüller, gibt unns reichlich und schön papier. Item khan man auch bey deme bettlen, welcher bey der Sitterenbruckh wohnet, wie man nacher Gosaw von St. Gallen außgeht.

Läder khan man etwas zue Rorschach bettlen. Man hat auch von disem, wan man angestanden, ein haut bey herrn stathaltern zue St. Gallen bettlet und alsdan zue Veldtkirch gärben lassen, welcher es gahr gehrn undt uberauß guet machet, auch sich selbst offeriert.

Baw<sup>70)</sup> für den garten betlet man auch bey den bauern umb daß dorff herum ein jahr umb daß ander, dahero zwehen rödel gemachet, darin es verzeichnet, wie des Maurers seel. leüth beyhanden haben.

St. Gallen . . . Item waß man für die kranckhen auß der apotheckh braucht. Den incensum mueß man begehren von herrn decano alldorten.

Rorschach . . . Beyde mezger Andres Heer und Ulrich Rotfux geben unschlet.

Gruob. Hab in denen verzeichnußen von anno 1635 biß auff dises jahr nichts gefunden, daß man allda habe gebettlet. Ich aber hab gahrn bettlen lassen, weyl die communitet ganz in abgang khommen, indeme man inner 4 jahr nuhr 1 mutanden<sup>71)</sup> gemachet, hab mit einem wort schier gahr nichts gefunden von leinwath.

KLA. 101.8, undatiert.

NB Der sekellmeister des landts im nammen des landts gibt her ein fuhrman, den mist zuosamen zuoführen, welcher sein gewüßen lohn hab, demme man in dem kloster nichts zue geben schuldig als etwan sein trunkh. Wirdt also mit mistfuhr niemandt belestiget als welcher selbs freiwillig gern will. Subinde etiam sorores tertiariae miserunt ad convehendum fimum in hortum nostrum suum servum cum curru, cui in monasterio nostro dabatur prandium et coena. Ita mihi insinuavit quaestor Joannes Fuchslin anno 1682 in suis aedibus.

Im dorff undt herwerths deß wasserß gibt mist, angesprochen in februario

Herr landtammen Sutter  
herr landtammen Geiger  
herr kirchenpfleger Geiger  
herr Ignati Prillisauwer  
herr Ignati Koch  
Martin Matzenauer

Schuolleren Ulyß auf Reüty  
Wetterß Hanß  
Waltiß Carli  
meiner herren Egg  
Kollerß Gariß in der Auw  
Galliß Hanß

<sup>70</sup> = Mist.

<sup>71</sup> = Lendentuch.

<i>herr Johann Sutter,</i>	<i>Esaiab Jägli alle jahr</i>
<i>wirth zum Wilden Mann</i>	
<i>Rasy Egli oder Erasmus</i>	<i>Esaieß sein bruoder</i>
<i>Conrad Heiniß Jag</i>	<i>Sara Uly</i>
<i>Crispinuß Haller</i>	<i>Hanß Ulrich Buechler</i>
<i>Hoggen Häüttlin im dorff</i>	<i>Strubiß</i>
<i>Datuß Sutter</i>	<i>Steüdl Tohni</i>
<i>Hautliß Jag</i>	<i>Hanß Jacobß frauw</i>
<i>der Bauman</i>	<i>Hautly in der Hoffwyss</i>
<i>Zwerckß Heini in Deckhers heimet</i>	<i>Magnuß Buechler</i>
<i>Neff Zist</i>	
<i>Michel Hanses</i>	
<i>Bartli Koster</i>	
<i>ausserhalb deß dorffß uber die Zytteren</i>	
<i>Uly Streüly</i>	<i>Schäyen Entz</i>
<i>Buocherß Jag beym Steg</i>	<i>spittel 2 fuoder all jahr</i>
<i>in der Müly</i>	<i>Sutterliß seligen</i>
<i>deß Messmerß</i>	<i>Schäfferß Michel</i>
<i>Uly Signer</i>	<i>der Tähler</i>
<i>Joggen Tohni</i>	<i>herr Hanß Brander</i>
<i>Huoberß Jag</i>	<i>großen Posses</i>
<i>in dem Ackli</i>	<i>im Hellbrunn 2 fuoder all jahr</i>
<i>und ihr bruoder</i>	<i>Frydlinß in der Rotten</i>
<i>Aberham Koster</i>	<i>Buocherß Uly</i>
<i>Heiniß Jagliß der klein</i>	<i>Bascholi in der Leüfften</i>
<i>Uly Zürcher</i>	<i>Johan Wäger</i>
<i>statthalterß heimet</i>	<i>Kollerß Uly</i>
<i>der im Höltzlin</i>	<i>metzger Michelß haimet</i>
<i>Hanß Jacob Speckh im Hirschperg</i>	<i>Abraham Ruosch</i>
<i>Seütterlinß Kessel</i>	<i>Beschlerß Joseph</i>
<i>Frytschiß der wyß</i>	<i>Steffeß Anneß</i>
<i>Trotsch Deveß</i>	<i>herr Bridler</i>
<i>Poli Signer</i>	<i>Stäffeß Anneß der blaw</i>
<i>Uly Signer</i>	<i>Neff Zisten Joggelin</i>
<i>Debeß Frantz</i>	<i>Büchler Zmettlen</i>
<i>Galli zu Mettlen</i>	<i>Siechenguett</i>
<i>in der Müly</i>	

### **Kommentar**

Der Lebensunterhalt der Familie eines Kapuzinerklosters beruhte jahrhundertlang auf Almosen und auf dem bescheidenen Eigenbetrieb eines kleinen Gartens. Das Almosen bestand in der agrarisch-gewerblichen Zeit grossenteils aus Naturalien, doch zeigen die Aufzeich-

nungen von 1681, dass man nicht ohne Geldalmosen auskam, besonders für die Bezahlung der Fuhren. Da den Kapuzinern die direkte Verwendung von Geld von Regel und Satzungen verboten war, wurden die Geldalmosen einem pater spiritualis oder geistlichen Vater anvertraut, der namens der Wohltäter das Geld für die Bedürfnisse der Brüder auszugeben hatte. Dabei waren die Kapuziner verpflichtet, im Sinne des usus pauper, des armen Gebrauchs, auf unnötige und überflüssige Ausgaben zu verzichten.

Für das Kloster Appenzell war, wohl seit der Gründung, eine besondere Regelung getroffen worden. In die Kosten der Lebenshaltung teilten sich das Land (nur Innerrhoden), vertreten durch den Säckelmeister, die Kirchhöre, vertreten durch den Kirchenpfleger, die sechs Rhoden, die Pfründenpflege, die Siechenpflege und das Spital. Jede dieser Instanzen hatte in einem Turnus eine Woche lang die Pitanzen an Fleisch und Fisch für die Kapuziner zu bestreiten, ausgenommen von diesem Turnus war das Spitalpflegeamt, das jede Woche einen bestimmten Betrag für die Kapuziner ausgab. Die Schwächen dieses eigens für Appenzell ausgedachten und bewilligten Organisationssystems traten nach 80 Jahren derart hervor, dass schleunigst Remedur geschaffen werden musste. Die von P. Bruno Sandhas erwähnten krasen Beispiele von schlechter Belieferung und von Bereicherung in den eigenen Sack werden durch den Vergleich der Jahresbilanzen bewahrt: 600–1 000 fl nach dem alten System, 250 fl nach der neuen, von Land und Provinz in gemeinsamer Absprache getroffenen Regelung, die einen vertrauenswürdigen geistlichen Vater einsetzte, der von den ehemaligen Wöchnern, wenn die Reihe an sie kam, 5 fl abverlangte und damit selber zum Rechten schaute.

Die Naturalalmosen spiegeln die verschiedenen wirtschaftlichen Verhältnisse in den drei Gebieten des Klosterkreises: Appenzell, Rheintal, Gegend zwischen St.Gallen und Arbon. Man gibt im allgemeinen Almosen von den Dingen, die man zur Genüge oder im Überfluss hat. Appenzell-Innerrhoden ist das Land der Vieh- und Milchwirtschaft: Man bekommt verschiedene Almosen von Milch, Molken und Käse, Jungtiere und Eier, man kann Anken betteln, der eingesotten und teilweise zur Beleuchtung verwendet wird, etwa für das Ewige Licht. Interessant ist der Unterschied, den die Dokumente zwischen dem Innern Land und Oberegg machen. In Appenzell herrscht Alpwirtschaft vor, darum Ankenbettel im Herbst; in Oberegg Weidwirtschaft, darum Ankenbettel im Frühling. Der Brauch hat sich noch bis in die jüngste Gegenwart gehalten. Trotzdem fehlen Anzeichen für bescheidenen Getreidebau nicht: Im Ried südlich des Dorfes und in Oberegg wurden Hirse und Fennich angepflanzt.

In den beiden andern Gebieten des Klosterkreises (siehe Karte) herrscht der Feldbau vor: Getreide, Gemüse, Obst von Äpfeln und



Birnen bis zu Zwetschgen, Kirschen und Pfirsichen. Eine besondere Rolle bei dem aus Italien in die Schweiz verpflanzten Orden spielt der Wein. Bei den Hauptmahlzeiten wurde jedem Bruder sein Krüglein auf den Tisch gestellt. Die grossen Weinsammlungen durch die Gemeinden fanden im st.gallischen Rheintal statt, Leute der Oberschicht in der Alten Landschaft und im Thurgau schickten von Zeit zu Zeit einige Läger mit Wein, ob angekauft oder aus dem Eigenbau gewonnen, wird nicht gesagt. Doch ist anzunehmen, dass damals auch dort noch einiger Weinbau betrieben wurde.

Im wirtschaftlichen Gefüge der Ostschweiz spielten Städte und Flecken eine Rolle als Handelsumschlagplätze und Stätten gewerblicher Betriebe. Am wichtigsten war sicher die Stadt St.Gallen, allerdings nicht im Wirtschaftsbetrieb des Klosters Appenzell. Im Dokument wird sie nur zweimal erwähnt: der Gewürzhändler Abundi und ein ungenannter Metzger, bei dem ein Rhodssäckelmeister Fleisch postet, das er durch Säumer nach Appenzell bringen lässt, so dass die Fuhr mehr kostet als die Ware. Für die Kapuziner hat Rorschach mit seinen Korn- und Gewürzhändlern, Metzgern und Wirten St.Gallen den Rang abgelaufen. Rorschach zählt die meisten Wohltäter, und wenn die Kapuziner 12mal des Jahres an den Monatssonntagen nach Rorschach zu Beicht- und Predigtaushilfe kommen, haben sie nicht nur im Pfarrhof ein Logis, sondern auch bei partikularen weltlichen Personen. Es zeichnet sich hier etwas ab, was man die konfessionelle wirtschaftliche Abkapselung nennen könnte. Man sammelt nur bei den Leuten der eigenen Konfession. Mit zumindest einer Ausnahme. Der Landvogt von Rheinegg, ob er Katholik oder Reformierter sei, gibt den Kapuzinern ein Weinalmosen, und es ist ausgerechnet ein Zürcher, der den aus Appenzell stammenden Pfarrer von Thal zur Rede stellt, weil er den Kapuzinern Weinalmosen vorenthalten will.

Der Wirtschaftskreis des Kapuzinerklosters Appenzell reicht von Arbon am Bodensee bis nach Feldkirch, wo die einzige Öltrotte zur Verfügung steht. Den Warentransport besorgen fast ausschliesslich Säumer, sonst werden nur Schlitten für das Holz und Karren für den Mist erwähnt.

Der Grossteil der Wohltäter spendet die Almosen «um Gotts willen», d.h. vergebens. Gelegentlich werden für sie Messen gelesen oder man schenkt ihnen Devotionalien, von denen besonders die Agnus Dei genannt werden.

Die Stimmung gegenüber dem Kloster St.Gallen scheint in den wirtschaftlichen Dokumenten etwas getrübt. Man sucht das Kloster möglichst wenig in Anspruch zu nehmen. Daran trägt der Streit um die geplante Klostergründung in Horn 1672 – 1674 die Hauptschuld; Kapuziner und Bischof von Konstanz trieben diese Gründung voran, der Offizial und der Konvent von St.Gallen widersetzten sich mit Erfolg.

Eigenartigerweise fehlt im Verzeichnis der benötigten Lebensmittel eine typische Kapuzinerspeise, die Schnecken. Sie werden aber an versteckter Stelle in der Wohltäterliste nebenbei erwähnt<sup>72)</sup>. Der geistliche Vater Zeugherr Hersche versieht die Kapuziner «zur fastenzeit mit stokhfisch, mit sonst früschen fischen undt schneggen etc.» Die Schnecken zählen also zu den typischen Pitanzen der Fastenzeit. Die wirtschaftlichen Dokumente des ältesten Klosterarchivs von Appenzell sind besonders wertvoll, weil sie eine flächige Übersicht über den Klosterhaushalt im späten 17. Jh. bieten; aus punktuellen Nachrichten, wie wir sie anlässlich der Durchsicht von Kirchen- und Landrechnungen für die Erforschung der Kunstdenkmäler von Appenzell Innerrhoden getroffen, aber nicht aufnotiert haben, dürften Einzelheiten bekannt werden, die dem gewonnenen Bild neue Lichter aufsetzen könnten. Das Wesentliche bleibt: Die Kapuziner lebten von der Liebe und Hochschätzung des Volkes.

P. Rainald Fischer

<sup>72</sup> KIA 101.5.